

1500

БИБЛИОТЕКА
БР 4181.
ПЕТРА СТОЈАДИНОВИЋА
НОВИ САД

15



СДЪ И МЕДЪ.

ШАЛЬИВО-ПОУЧНИ ЧЛАНЦИ.

НАПИСАНО ТИ

ЗА

СРБСКУ МЛАДЕЖЬ И НЬНЕ ПРИЯТЕЛЬ

ЈОРЂЕ РАЙКОВИЋ.

У НОВОМ САДУ

1858.



165 591

УНИВ. БИБЛИОТЕКА
И. Бр. 54473

Р 738
ЕДЪ И МЕДЪ.

ШАЛЬИВО - ПОУЧНИ ЧЛАНЦИ,

НАПИСАО ЈИ

ЗА

СРБСКУ МЛАДЕЖЬ И НЪНЕ ПРИЯТЕЛЪ

ЂОРЂЕ РАЙКОВИЋЪ.



У ПРОВОШЕ САДУ

У ПЕЧАТНЬИ Д-РА ДАНИЛА МЕДАКОВИЋА.

1858.



Радоје

УЧИЛНІЯ ПРИДАЧІ
ВІД 1913

ОБРОГА ВІДДІЛУ І ПІДІЛУ

ІІІ. 1913 р.



НѢГОВОМЕ ВИСОКОПРЕОСВЕШТЕНСТВУ,
НАЙВИСОКОДОСТОЙНІЄМЪ ГОСПОДИНУ

ЕМИЛІЯНУ КЕНЂЕЛЦУ,

ПРАВОСЛАВНОМЪ ВЛАДИЦИ ВРШАЧКОМЪ, ЛУГОШКОМЪ,
КАРАНСЕБЕНКОМЪ, ОРШАВО-МЕХАДІЙСКОМЪ И Т. Д.

КАО ВИСОКОМЕ ЛЮБИТЕЛЮ НАРОДНЕ ПРОСВЕТЕ

посвећуе

Сачинитель.

ЛІТНЯТИДОВЧНОСТЬ ДІКОНОВИ
ЗАКОНОВ СІВІНОЛОГІЧНИХ

УДКАННЯ СІВІЛЬНИХ

Імовість дікона до виклику діконального
батька засуджується як незаконна.
Дікононів викликання відповідь
засуджується.

Імовість

ВАШЕ ВИСОКОПРЕОСВЕШТЕНСТВО!

Маленъ и незнатањ чланъ у роду своме усудио самъ се ово дѣлце посветити ВАМА, кој сте не само чуvenъ у роду магнатъ, но и магнетъ, кој срца србска силно привлачите.

ВАШЕМЪ ВИСОКОПРЕОСВЕШТЕНСТВУ пристои по света ове книжице. Предмети у њој нит' су ВАМЪ непознати ни маловажни. Припославши ВАМЪ дѣло у рукопису имадо срећу уверити се, да сте у њму неке чланке особитогъ ВАШЕГЪ вниманија удостоили, неке поближе осветили и гдешто съ ВАШИМЪ важнимъ искуствима сравнили, — па тако уважив' намеру мою, коя крозъ цело дѣло на видикъ излази, усердствоасте ми доставити јошъ и лепу новчану помоћь, да трошкове печатиљ лако подмиримъ. Нашавши я dakле у срцу ВАШЕМЪ изворъ племенилогъ и човеколюбивогъ чувства, не може ми се на ино, но ускликнути: Небесный промисао иека поклони дугій животъ ВАМА, мномъ и многима другимъ високо почитаемый, премилостивый Архиастире! Родъ



србскій дочекао да Богъ да у ВАМА мудрогъ Иесто-
ра, кога некъ окружую и грађанске и домаће радо-
сти непрекидно, до последњегъ удара благородногъ
и великогъ срца ВАШЕГЪ!!

Примите, великиј Сврште, ово неколико слабы
изражая срца могъ, кој, ако нису извистиствовани, а
оно су извађени изъ средине мои найискренији чув-
ства, съ коима свету ВАШУ архијастирску десницу
лобећи съ найдубљимъ страеночитанъмъ пребывамъ

ВАШЕГА ВИСОКОПРЕОСВЕШТЕНСТВА

У Н. Саду на св. три Свршта

1858.

препокоранъ слуга
Борђе Райковићъ.



који итада је био највећи од њих, такоје да
да се чак и овог обједињења не може оти-
ћи да ће се овој гимназији дајти истијају-
ћи поглавици и цркви, подграђујући и то још већи
ПРЕДГОВОРЪ.

У књизи овој, коју ти мила србска пуб-
лика у руке даемъ, наћи ћешъ популарне
чланке, кое самъ я написао за твою и подмлад-
ка твога користь и забаву.

„Песме“ нека пре свега питомость про-
буђую и развіяю. Срце є у нарави човечій
онай даръ, кои є понайпре згоданъ за обра-
зованъ; зло є найвеће где се тай даръ за-
пусти. Уобще о связи поезіє съ педагогію, о
успливу, кои поезія на педагогію може имати,
мало є доляко размишлявано... Као што се
найвише и иште одъ поболѣгъ пѣсништва, я
самъ ево изъ мое веће збирке изворны и прѣ-
сађены песама побирао овде комаде, кои да
своимъ садржаемъ свакомъ узрасту омиле.

„Нађиси“ нека пробуђую оштроумљ. Они
су, осимъ што самъ неколицину изъ Марціа-
ла, Кестнера и Леснинга позаймјо, — већомъ
страномъ мой изворанъ посао. То исто важи
и за „Искрице“, одъ кои самъ неке изъ Рикерта
превео. „Басне“ извадио самъ изъ Лихтвера.

Чланке подъ именомъ: „Школа и живошъ“
препоручуемъ учительима и родитељима не
само за читанъ, но и за нешто вишё. При-
знаймо, браћо, безъ околишенија, да морално
зло стоимо! Пре него се домаће воспита-



и ће поправи, не ће школа моћи быти оно, што треба да буде. По томе не могу се уздржати да не изјавимъ жelu, по којој уобщте сви они, кои расудка, позива и прилике къ томе имају, найвише око' тога настављати морају, да се домаће воспитанъ поправи; јер ово се у новіје доба очевидно изопачило. Некадъ су родитељи децу къ точной покорности приучавали, својски се о ныјовимъ радњама бринули, уобште брижљиво јй надгледали, надлежно имъ поштованъ спрођу старіи и искусни людіј уливали, жelu за насладама и лажномъ сјајношћу нису подномагали, но јй на простъ начинъ живаљња привакавали и, што је најглавніје, бригу водили, да се младежъ у добродѣтельи воспита. А садъ? — Садъ на жалость видимо све скоро томе противно!... Дубоко и пророчки у душу воспитаня проникнувши *Лесталоци* иште, да се матере као што вала изобразе. Добро воспитане матере дакле могле бы у овомъ погледу найвише учинити, почемъ оне, уживајући веће поверење порода свогъ него оцеви съ тога, што јй прво већма любе, а друго што у указиванию любави остају верне току природе, — са својимъ воспитаванъмъ до-пире обично далъ, него гдико високо-и широкочученый педагогъ са свима нѣговимъ дубокоумнимъ теоріјама. Можда ће ме ко на размажену децу опоменути, коя подъ већимъ матерњимъ упливомъ често на видикъ излазе. Али таковий прекоръ опровергава се съ једне

стране тимъ, што се тога бояти имамо само у онимъ случаевима, гдји небесный нагонъ материнъ любави пређе у слепу маймунску любавь; съ друге пакъ стране опровергава се искуствомъ: да матерински у нечемъ разма- жена деца нису јошъ — злочеста деца, и да она, напредуюћи у изображеню свога духа, првашњу неучтивость сама одъ себе губе.

Да не бы мои читательни дремали, да ий не бы ти педагогички чланци озбиљношћу својомъ уморили, удешено је тако, да крозъ цело већ духъ отреснегъ говора, духъ сатире и хумора. Добри сатирски саставци уоби- ште не могу се довольно препоручити како младежи, тако и учительима и родитељима. Они су утукъ онаковы дѣла (н. пр. млоги яловы романа и т. д.), у коима мекушность влада. У њима наодимо честиту моралну на- уку, врло згодне образе и слике, кое наасъ убавешћую. У њима добијамо оне строге укоре, кои су намъ кадшто нужни, — кое ма одъ кога другогъ не можемо чекати, но само одъ людіј, кои се на наасъ гнѣве.

Мое је старанје было, да ови чланци ис- пуне задатакъ свой тимъ, што бы распро- странили или подстакли идеје дай Боже! по већини Србства. Не као да бы были *свои* нови и оригинални, јеръ шта је у овомъ нашемъ плодномъ времену јошъ ново?.. У чланцима истимъ (и даље који буду кадъ сљедовали) наћи ћешъ, читателю, уметке одъ онога, што је ма гдји већъ. *Руссо*, *Хердеръ*, *Несшалоцци*,

Барро, Дисшервегъ, Консiderанъ, Погодинъ и Куршманъ рекао, гдешто само у наговешћајима. Я себе не држимъ за оригиналну главу, а самъ се дуго край туђе ватре грјао. Обикнувши читати съ перомъ у руци, изашао самъ и я међу србске списатеље, те премда педагогија ние была мой особитъ студијумъ, то ипакъ осећамъ, да је мой промене пунъ педагогичанъ животъ, који ме је ево 12 година крозъ различите струке приватногъ и явногъ воспитавана не само као осн. учитеља, но крозъ 3 године као актуара кодъ окружне сремске дирекције школа, и доцнје, ако и крозъ кратко време, као наместногъ управитеља и професора на Неготинској малој гимназији у Србији провео, — да је (велимъ) мой педагогичанъ животъ правый скокъ унапредъ, који бы се заръ мучнје иначе могао надокнадити и пространимъ знанјемъ, и дубљимъ размишљањемъ.

„*Писма о сашери и ићнимъ предмешима*“ — то су мемоари у форми писама. Грађу тога посла нашао самъ у Хайзе-у, дотеравши га у многоме по момъ свиђењу и укусу, и одевнувши писма у приличнје наше народно руво. Мож' да ће човекопознавачъ, давле истинитији воспитатель моимъ разматранјима поклонити пуно поверењъ тимъ пре, што то нису докази на преслици дубоке какве филозофије испредани, но разматрана, коя педагоџичанъ животъ трубе и засведочавају. Како годъ у чланцима за школу и животъ, тако

и у овимъ писмама я се писамъ ни на једну страну улагивао, јеръ одъ сваке стране изгледамъ поправку. Жеља је моя, да се обликъ, у комъ писма ова излазе, не суди толико по строгомъ систематичкомъ реду, колико по неирисилјной форми. Дай Боже, да начинъ и тоњ целе ове книжице заслужи правичне, благе оценитеље, — а особито да оценитељи у овимъ писмама увиде и познаду поглавито духъ любави, кој је ту писца руководио.

Воля — као што се она особито кодъ побољши намъ млађи писаца данасъ явља и съ похваломъ признае — и моя је била та: да ми буде езикъ земальско чедо, кое се у простой својој одећи безъ накита болѣ до-пада. Међутимъ гдје се не будемъ по начину непокваренога нашегъ народногъ говора до-ста правилно изразио, знакъ је да правилније знао писамъ, и мило ће ми быти, ако ме којавно ил' приватно о болѣмъ поучи. Ипакъ молимъ да ме кој не оде решетати, вазданъ цепидлачећи око' слова *х* и мешана *е* и *ѣ*, нити да замера употребљеномъ овде правопису, јеръ онъ заиста нисе ни мое уверенѣ. Кадъ правописъ г. Вука, признатъ као најтемељнији, да се обите прими не ће (не сме?), онда нисе чудо, што морамъ и я овако на-тезати.

„Проповедке“ и друге искре манђ у огласу назначене предмете морадо за садъ изоста-вити, јеръ бы ми книга испала знатно већа:



Ако ми Богъ јошъ живота, па и боли часова у животу за радъ и тихо разматранъ поклони, и ако публика наша садъ и овонико одъ мене благонаклоно прими, я ћу радо издаванъ подобны популярны предмета наставити и, што самъ у огласу обећао, испунити.

Штампареки погрешака држимъ да ће се наћи овде мало, и малено тако, да јй није нужно наводити.

Завршуюћи препоручуемъ книгу ову свима, кои у озбиљнимъ предметима радо чую речь веселогъ, любвеногъ и слободногъ разматрања. Боже дай, да она цѣљъ свою, за коју є и списана, *сасвимъ* постигне, — да се млоги србски младићи изъ ена прену, те да темельно стану размишљавати! Моя је речь одъ увекъ: Дай да мы сами боли постанемо, па одма ће се све окренути на болъ!!

У Н. Саду, на Сретеніе 1858.

Райковићъ.



СЛДРЖАЈ.

A. Производи у стиховима.

Песме:

	Стране
I. Самоћа	1
II. Србскомъ роду на ново лето	4
III. На майчиномъ гробу	6
IV. Иванъ отачбине	8
V. Србской певачици	10
VI. Изъ Хердера	11
VII. Носидилова филозофија живота	12
VIII. Метрдоррова филозофија живота	13
IX. Наука	14
X. Правданъ Божијегъ провиђеня поради злоче у свету	15
XI. Абдулкари (источно)	16
XII. Дионисије	17
XIII. Случай	18

Басне:

I. Пушка и зецъ	19
II. Птица сойка	21
III. Паунъ и кокошъ	23
IV. Ярацъ и медведъ	24
V. Сова међ' птицама	25
VI. Водопадъ и изворъ	26
Искрице (1—24)	27—34
Надписи (1—32)	35—42



Б. Производи у прози.

Школа и животъ:

- I. Борба школе са животомъ. II. Учительске библиотеке. III. Штавала давати младежи за читанъ. IV. Начела родительска у борби съ начелима учительскимъ. V. Прекиданъ наставляния и воспитания. VI. Задатакъ школе — мане школе и дома. VII. Побольшанъ занть. VIII. Сиротиния ученика, како е вала сматрати. IX. Узанино с'общаванъ мислій кодъ младежи. X. Немило споляши положенъ учителя. XI. Свештеници и учительни, ныово међусобно одношени. XII. Книге за младежь. XIII. Изява писца. 45—101
 Писма о сатири и иѣнимъ предмета (I—IV) 102—127
 Ситнице:
 Женскій смей. — „Зла жена“. — Луксусъ и распутненостъ. — Дѣла Зороастера. — „Света освета.“ — Историчка истина. — Мода. — Отацъ светує сина 128—138

(онкотъ) нѣжностъ. 12

вѣчнотъ. 12

блажестъ. 12

чношъ

арен и вѣчнъ. 12

вѣчнотъ. 12

жизнъ и вѣчнъ. 12

доброта и вѣчнъ. 12

жизната фок вѣчнъ. 12

жизнъ и христодолъ. 12

(42—1) вѣчнотъ

(32—1) вѣчнотъ



А.

ПРОИЗВОДИ У СТИХОВИМА.

卷之三

七言律詩

ПЕСМЕ.

ANSWER: *John the Baptist*. John the Baptist was the forerunner of Jesus.

— 19 — ПЕРВЫЙ

Самоха.

самоћо моја,
И задовољити ћу с' тебе никда!
Ко ћ' описати шта је твога добра?!.
Животъ душе мен' изъ тебе тече,
Болъј, миліј него ли је райскій;
— — — — —
Најближе самъ Бога у самоћи,
Најсмѣртије молитве му чинимъ,
Све што радимъ, ту му изявљавамъ

С. Милутиновићъ.

О самою, съ тобомъ силный
Заветовавъ милый спой,
Лепый вазда и озбильный
Не ускрати плашть ми твой!
Сестро гробне ахъ! тишине
Оставляюћ прагъ дружине
Скорь управляемъ теби летъ,
У крило ме прими твое,
Лажне среће непокое
Твой не позна ладакъ светъ!



Сдва баченъ на валъ быћа
 Већъ познадо твою моћь,
 Срце м' диже и усхића
 Зеленога луга ноћь ;
 Вођенъ немомъ слутњомъ често
 Тражио самъ твоє место,
 Па твой скромный, милый жбунъ
 Радости ми суза міє,
 При нѣмъ дишемъ слободніє,
 Савъ милине райске пунъ.

Кадъ се стисну изнадъ мене
 Лади твои уокругъ,
 Кадъ са ёле листъ зелене
 Прошапуће другу другъ :
 Тадъ стра светый . . . а у груди
 Пламеномъ се жаркимъ буди
 Болъ чувство духа могъ ;
 Желъ чисте, благе, стройне,
 Желъ, неба предостойне
 Чуе, прима вечный Богъ !

Ахъ ! на лица побледѣла
 Што пламтише грехъ за лютъ,
 Просиплъ се суза врела
 У твомъ крилу честопутъ,
 Подле желъ и разблуде
 Испредъ тебе беже туде,
 Бежи мечта, бежи санъ ;
 Срца цене потиштене
 Разбистре се за милене
 Будућности великъ данъ. —



О самою, съ тобомъ силный
 Заветовавъ милый спой,
 Лепый взада и озбильный
 Не ускрати плаштъ ми твой!
 Нашавъ подпоръ у мудрости
 Тадъ бы препунъ веселости
 Преко гроба гледатъ я;
 Анђео смерти ма кадъ было
 Да ме війне нѣг'во крило —
 Не ѡе мени задатъ стра!

Троје
 Человекъ изгубитъ землѧцъ жено
 Жено погубитъ племѧцъ вѣдъ
 Вѣдъ супружъ азотъ изъвѣдъши
 Азотъ изъвѣдъ автаръ азотъ астма
 Утромъ зоръ землю
 Несъ ти люблю землю
 Всюду
 Былъкъ землю и землю азъ
 Азъ землю отъ земли
 Ты раздѣла землю землю землю
 Ты землю землю землю
 Ты землю землю землю
 Былъкъ землю землю землю
 Олько а и ста азотъ земля
 Азъ землю землю землю
 Олько землю землю землю землю

бѣзъко ѿходог ахъ одохъ о
бѣзъ ѿмыти ѿводтвай
бѣзъко и ѿдѣя ѿмыти.
Понят имъ ѿстаки ѿтворицъ ахъ
вѣтвящихъ ѿводовъ ѿшанъ
вѣтвящихъ ѿводовъ ѿшанъ

II.

Србскомъ роду

на ново лѣто.

Све намъ твари ясно вичу
И мозакъ намъ ка'но тичу,
Да се народъ изъ сна гане
И изъ мрака да устане.

В. Дошени.

Кроизъ ружичну трептѣћ' маглу
Зора здравля србскій родъ,
У прошлости реку наглу
Опетъ еданъ спратив' годъ.

Съ собомъ носи даракъ милый,
Ново лѣто, Србе чуй!
Де растерай дремежъ гнилый,
Нову себи срећу куй!

Чкалъ досадъ гди є было
Шарно цвеће сад'мо туд',
За потомство брин'мо с' мило,
Сръ нась ињговъ чека судъ.

Та то намъ е свима можно,
 Добро чинит' ние срамъ —
 Диј'мо, диј'мо браћо сложно
 Народности сталный храмъ!

Стална добра сеймо семе
 Нек' се прїйча плодный класъ;
 Напредъ ступат' зове време,
 Куциуо е и нашъ часъ.

А кадъ мрієт' време дође,
 Црињъ нась кивно отме гробъ:
 Благосијлат' потомство ће
 Трошний тела нашегъ дробъ.

Диж' се давле Србе сада,
 Руйне зоре сійну блистъ!
 Нек' ти любко 'место яда
 Изворъ среће струи чистъ.

Та радости садъ се море
 Теб' отвори — кликни „ой!”
 Устай храбро, диј' се горе,
 Благай вели Генай твой!

онжок сколка ахан от аг
— ациро зни тиши оцбю
оншота обацк ос'кил, онжик
такоцк пынчата итэвэдэй

III.

На майчиномъ гробу.

Стани срце, за што біешъ?
Зашт' проклинъшь судбе рокъ?
А ты око, за што ліешъ?
Данасть грозны суза токъ?
Ние л' за то што одбеже
У пучину тамне мреже
Нъжне майке бразый скокъ? . .

Ахъ! та то е што ме тиши,
Што м' у грудма следи крвь, —
Срце болно за ньомъ пиши
Ка' за коромъ слабый црвъ;
Бръ му радость сва изчезну,
Предъ очима стрму бездину
Гледи ка'но беде врвъ.

Тамо дакле гди се блиста
Серафима стройный хоръ,
И гди душа твоя чиста
Вечный себи избра дворъ —
Тамо данасъ я илачнога
Уздисъ шалъмъ срца муга,
Там' управляемъ ума взоръ.

Оче благий свега света
 Когъ анђелский слави ликъ!
 Блажености гди е мета,
 Гди л' радости вesseo кликъ? —
 Ха! гласъ чуемъ: „На небу е!“
 Там' сладости милно струе
 На свемоћца лакій мигъ.

И ты душомъ тамо оде
 Счекао те мира прудъ!
 Земске, майко, ахъ! незгоде
 Зaborавля т' ладна грудь.
 Вечна дакле паметь твоя,
 О пресладка дико моя!
 Лака т' прна земля буд'!!



— атако атако бітва, д атако
 Гане, наше юністьне, атако
 атако в під'ятоюжад
 — Гане, обоза нтвояц' т. МДТ
 — Гане, обоза нтвояц' т. МДТ
 IV. атако нтвояц' нтв
 атако юністьне, юністьне
Изванъ отачине.

Ой на небу на високомъ
 Една звезда лено сія,
 Ой на небу на широкомъ
 Сія звѣзда пайсветлія!

Ахъ! у ньой самъ дана мои
 Сласть одсвега піо већу,
 Блаженство се у ньой рои,
 Съ ньомъ ми хити у сусрећу.

Златне долѣ, сладки лузи,
 Йошъ васъ любимъ не мож' яче,
 Йошъ ев' ово срце, други,
 За 'згублѣномъ срећомъ плаче.

Нема добра безъ тебека,
 Отачино, добро єдно!
 Свеђ' се залудъ благо чека
 Што да буде тебе вредно.



Кадъ на небу звезде сійну,
Дигнемъ очи обадвіе,
Да кроазъ суза маглуштину
Назренье една звезда гди є.

—
—
—

И съ висине зрака пане,
Осветли ми сродну долю,
Одъ несама браће стане
Гласъ се орит' по томъ полу.

Ты одзве среће скрите
Казуешь ми беле дворе,
Да не тужимъ шилѣ ми те
Анђео благий одозгоре.

Кадъ се силе братски споевши.
И мой болъ ће быт' умин'о;
Я ћу видит' добро мое,
Видит' тебе, отачино!

Такъ силенъ јеят' људица вЭ
Такъ силенъ јеят' људица вЭ
Такъ силенъ јеят' људица вЭ
Радо сејеает' људица љининъ
Те и тио љукави щедра љекавицо
Се љукавицо прије љекавицо



шоје звоне чуои ил азай
дјају ћо ико житнији
твртшији, как овој звони је,
и под њима подају се.

V. подају се.

Србской певачици.

— — — какије звуки!
Пламенъ душу всю проникъ....

Жуковскій.

Найпрѣ самъ мислю се:

Какве чуемъ сагласнице?

Учини ми с' хорови су

Пустинька съ испоснице.

Тада опетъ кликъ се чуо,

Рек'о бы су шеве миље

У златноме ютру Мая

Сличанъ концертъ удесиле.

За тимъ опетъ учини ми с':

Тепаюћиј потокъ малый

Певкомъ тече, да наивећа

Са срца се туѓа свали!..

А то шта је? — Ты си, Мильо,

Бзицима милимъ тако

Одневала ведру песму

И плѣнила срце свако!

VI.

Изъ Хердера.

Ко е паву, панагаю
И лабуду дао одеће,
Заръ онъ збили за човека
Одећице имат' не ће?
Изъ майчине утробе се
Чедо драго не извіє
Пре нег' раномъ обилатомъ
Грудь майчина узваріє.

* * *

Данъ е юште! Младињъ вредный
Нека ради кудъ се крочи,
Ноћ ће скоро наступити,
Гди се не ће радит' моћи. —
Кои брзогъ дана часе
Узалудно провео ние,
Томъ у души покой седи,
Томъ е срце веселie;
Такавъ ће се у старости
Радо сећат' младогъ доба,
Те и тамо сретанъ быти
Съ оне стране ладногъ гроба.



Посидинова филозофія живота.

Бирай животъ, кои теби драго —
У грађанскомъ свету влада вика,
Свађа, раздоръ, мука сваколика.
Миръ домаћій нестално є благо.

Гле, са пловцемъ страва плови лута,
А ратара чело зной облива.
Ко є богатъ — робомъ новца быва;
Сиротиня плаче по сто пута.

Ко є женѣнъ, тешкій ярамъ прти,
Ко неженѣнъ, жалостно се вуче.
Съ децомъ човекъ натеже и хуче;
А безъ деце саморанъ до смрти.

Младость лудость — заръ се у што брои,
Кадъ є празна ка'но сень месеца?
Старци желе быт' на ново деца,
Колача се дограбити свои...

Какавъ животъ ты бы предизбрао?
Не бирай га! О, сретанъ є свакій
Ко светъ овай не сгледа опакій,
Ол' є умро чимъ га сагледао!



VIII.

Метродорова филозофија живота.

Бирай животъ ма кои, сретниче !
 Родъ лаврима венча врстна **сина** ;
 Умориши с' трудностима **чина**,
 Тад' ти дома лепый покой ниче !

Сребро, злато — то су пловца дари,
 А ратара жетва, какву жели.
 Своимъ добромъ богатъ се весели,
 А сирома спокойно живнари.

Радость жића умложи ти жена;
 Неженъну светъ е пространъ, брате !
 Съ децомъ познашъ слости **обилате**,
 Твомъ животу кудъ ће већа цена ??

Цветъ младости — то су **моћна** крила,
 Што на славна узносе те дѣла;
 Глед', на деду ведра и весела,
 Унучадь се осмеју мила !

Бирай животъ ма кои, сретниче !
 Ко на срећу много не рачуна,
 Срећа му се указує пуна,
 Светъ му белый на радость освиће.

Питомик піфосилко, своєдоцтвії

Барберинтаць, які угоди юсакі

IX.

У сподіннію автора цієї згадки, що є
Сан'я, якого багато відомо, що він
Мірія ділівши вони він, якож не є він

Наука.

Два су т' ува, една уста,

Да л' Ѯ за то ядъ те морит?

Млого штошта вали чути,

Ал' одсвега мало зборит'.

Два су т' ока, една уста,

Не шали се, пази строго:

Млого штошта ты Ѯешъ видит',

Ал' утаи ипакъ млого.

Две су т' руке, една уста,

Істина є, нека знамо:

Две су руке за посао,

За ело є една само.

ІХ
правді
(окроти)

X.

Правданѣ Божієгъ провићенія поради
злоће у свету.

Кроткимъ срцемъ кои прати

Догађае овогъ света,

Управу ће Бож'ю видит',

Коракомъ га свакимъ срета.

Сметнија свака, која на путь

Испречи се жића твога, —

Да т' на вечность опомене,

Вестница є живогъ Бога.

У неволи роптат' немой,

Савесть питай, умъ сабери;

Онай, кои срца суди,

Правомъ вазда меромъ мери.

Усевъ негда судомъ Божіимъ,

Постати ће жетвомъ славномъ,

Гдишто само дуго лежи

У земљице крилу тавномъ.

Абдулкари.

(источно.)

Абдулкари, млађанъ пјесникъ, дође
У Вавилонъ, желећи си кућеракъ
Ту саградити, занатъ одпочети.
Нуто чуда, ал' већъ настанише съ
Млоги певци и витие млоге.
Речима га вређати не ктедоше,
До изјавити мненъ у прилици;
Узму дакле кондиръ, те водицомъ
Налію га ама башъ до вршка.
Поднесави му пунцатъ мисили су:
Ты ако си за каквогъ се градишъ,
Разумећешъ, да нашъ градъ не смеша
Певца новогъ, ка' што кондиръ овый
Ни капчице не можъ сместити више.
Мударъ ти је млађанъ Абдулкари!
Бутомъ узбра листакъ одъ ружице,
Водици га меће на површ'е:
Ни се вода пресу, ни узмља.
Дивећи се, је је мударъ тако,
Узму певца у среду те прозъ градъ
Поведу га кликомъ кликуюћи,
Домъ му сграде и градину скупа.
Од онда је име Абдулкари
У истоку славно и на гласу.

XII.

Дионисіє.

Сдно вече, кадъ цитаромъ,
Пуномъ дражи и милина,
Певацъ беше веселю
Уво дивлѣгъ тиранина,
Овай вольно затѣче се
Златанъ певцу талантъ дати,
Ал' кадъ свану трезно ютро,
Некте рієчъ одржати.
Оде му се изговарат':
„Не замери, немашъ право!
Ты си синоћъ мене песномъ,
Тебе надомъ я успав'о;
Лажна т' песма, па и нада...
Реко ютросъ на уранку:
Награда є понайболя...
Вазда была — санакъ санку.“ —
Невци, кудъ та прича смера,
Одъ себе се каже чисто,
Тимъ єдино тѣшите се,
Што ї већь Плутархъ причао исто!

XIII.

Случай.

Редка срећа не чини закона. —
 У њудь беше кралю одъ Перзіје
 Прстенъ златанъ метнути на билђгу,
 Ко погоди, просто нека му је,
 Некъ га носи, некъ се пымъ поноси.
 Сви шицари што су по навади
 Гађау га, иег' и безусијшино;
 Онда Сульо, истомъ дете лудо,
 Съ крова куће погоди га иправце —
 Срећа слепа даръ му дониела.

Ал' одъ часа стрелу и тетиву
 У огань в Сульо потуріо;
 „Светао“ — вели — „да м' остане образъ,
 Садъ те запе' првомъ и последњомъ.“

БАСНЕ.

1

Пушка и зецъ.

Заспао є ловацъ младый
На зеленой на ливади,
Крупине сачме пушка пуща
Мало далъ лежи туна —
Зецъ то види, скокне . . . трие . . .
Ал' юначки с' ишакъ врне,
Право къ пушци приђе ту,
Немирауе, дира ю.

„Беж', несретный!“ пушка викне,
Кривећи се нѣму кликне —
„Шта? да л' не знашъ: у часъ могу
Опремит' те пакла богу!
Тигаръ, медведъ одъ мен' бежи,
И лютый се арсланъ ежи,
Камо л' не бы бег'о ты
Худый зече манитый!“ —

„Молимъ“ — зецъ ће на то рећи —
 „Твоя претия иразно звечи:
 Ево моя глава стои,
 А л' твогъ госе свакъ се бои!
 Докъ ињгове очи бдју,
 Еси нешто . . . стра є свио ;
 А склони л' јй — еданъ Богъ,
 Ко те с' бои, нема тогъ!“

* * *

Шта помаже законъ, шта л' ће казнь моћи
 Главарима гди су затворене очи!?

Издали градот, је обнови
 Издади, па љубитеље ви
 Саги камчија пирати чинују
 — дистојија, дистојија
 Чини . . . чинија, види от дистојија
 — чинија, чинија је пакија! ЈА
 — чинија чинија је пакија!
 — чинија, чинија!

Издали градот, је обнови
 Издади, па љубитеље ви
 Саги камчија пирати чинују
 — дистојија, дистојија
 Чини . . . чинија, види от дистојија
 — чинија, чинија је пакија! ЈА
 — чинија чинија је пакија!

възидиши си кътъкътъ ако ѿдой
вън язъкъ онъ ли етъ ли.

къде въ съде съмъ да И
да го, ако съдиши

II.

Птица сойка.

Изъ очинска гниизда мила

Извила се сойка птица,

Рада б' — вели — потражила

Свога скрова у шумица —

Мудра речь въсвуда зната:

Своя кућа вреди злата.

Горда ватра груди младе

Расть избере поноситый:

„Ту ѡу к'о краль живит' саде,

Ту ѡу я се настанити —“

Текъ што с' красно гнииздо створи,

Кадъ ал' лютъ га громъ обори.

И юшъ срећа превелика —

Кућанице сойке наше

Кадъ се грома яви рика

Ту на расту не біяше,

Текъ доцніе слети млого,

Ал' шта да ѹой види око!

Расть на земли прострѣ лежи,

А одъ гниизда трага нема;

Сойка намъ се тадъ наежи,

За друго се место спрема,

Поклемъ тужна види гдѣ є,
Да ту за ню места ние.

И на землю садъ се свія
Итице сойке лена слика,
Расть в плашињомъ ахъ! убія...
Ту край ниска шеварика
Гради кровъ; ал' и гадъ свакій
Дочека в овде таки.

Те и отудъ беж' чимъ пріе,
Згоданъ себи жбунићъ бира,
Гди облакомъ близу ние,
Ал' ни земљъ с' не додира;
Ту проводи жизань свою
У радости, у покою.

Задовольни и весели дани
На престолу нису посейни,
Нит' ий ниска колебица може
Исплакати одъ тебека, Боже!
Текъ свой буди господаръ и слуга:
Съ томъ срединомъ срећа ти в друга.

III.

Паунъ и кокошь.

Коки вели паунъ птица :

„Шта ћешъ синя кукавица

Ты на свету томъ ?

Залудъ трошишъ ране мрву —

Менъ поштую птицу прву,

Диве с' репу момъ !

Тадъ се яви на дворъ домаћица :

„Мой пауне, и ты си ми птица !

Мучи јданъ, не хвали се туде,

Користнія кока е за люде.

Малогъ трошка она мене стае,

Потребно ми ипакъ ийце дае;

Павъ напротивъ (не буди ти жао)

Лепо с' вазда текъ просячит' знаю !“

Тадъ посрамљи паунъ у кутъ сбоде,

А свакъ живый смејат' му се оде.

Людехъ съвѣтъ поди та и
До та же миръ засѣтъ ина.

И прѣѣзо садъ отъ сей

Шенце сейсъ IV.

Раотъ
Та же

Ярацъ и медведъ.

Младый ярацъ, брзъ ка' срина лака,
Оставіо стадо и дружину,
На онъ вешто кривећ' се одскака
Там' високой гори на вршину.

Онде нађе пећину дубоку
Те сулуднякъ у ню се додвори,
На єданинутъ — е л' вероват' оку ?

Страшный медведъ предъ ными се створи !

„Шта ту чинишъ ?“ громовито дрекне —
На то ярацъ безъ и капль крви :
„Я одъ лава сакріо се — рекне —
Онъ ев' иде, да сможди и смрви !“ —

Уплаши се медведъ и олади.
Зликовчина пустый страшивъ ти є !
Тад' и ярацъ сретно с' друшту врати.
Лажъ у нужди осудити ние.

V.

Сова међ' птицама.

Беше с' негди налиуила
Сова гадна и немила,
А къ томе јој јошъ не мало
Скучно време додијло —
Она смили : ето ти є
Међ' малены птица брой.
Но што ћ' овде наймешније :
Ка' незграпну кадъ є стале
Извиждават' птице мале,
Она опетъ патрагъ сбоде
Врати с' брже у домъ свой.
Тад' времена грди зла,
Самость јој є найдражка.

* * *

За дружбину дражи све одъ природе нам' су дате;
Ко с' не меша ни съ кимъ живъ,
Томъ покваренъ светъ є кривъ —
Чисто србски значи то : браћо, живит' вы не знате !

Насловују се браћа, а не сестре
Браћа те је мало већина човека
Волашь то и чаша, ко да обијеши
Да се чаша, ворук, че чаша је.

VI.

Водопадъ и изворъ.

Съ високе є стене хучећ' водопадъ
 Извору у доли беседіо садъ
 (То біяще изворъ, кой є тихо тек'о,
 Лековитомъ силомъ чувенъ надалеко):
 „Ние л' чудо? малень траешъ у самости,
 А премлоди вазда полазе те гости,
 Мой превиде течай и силанъ и якъ!
 Одкудъ имъ є збили теб' поодит' прече?
 Шта л' кодъ тебе траже?“ — „Траже да с' излече,
 Жуборомъ му изворъ одговара благъ.

(Крыловъ.)

двеста атсада твоја зема је да отиш
Балот и доши да јат — да јаш, зема, зема
Самоједома црвена зема да јади јади
Самоједома зема, губици сашки из ја.

И С К Р И Ц Е.

Слово о поглавару

— одвод тине — тијудијадај

— : тијудијадај тијудијадај

1. — тијудијадај тијудијадај

тијудијадај тијудијадај

Наука.

Ако видишъ борит' се два змая
Твоя рука некъ ји не раздвая:
Миръ учинит' могу измеђ' себе,
Тад' за перчинъ докопаће тебе.

2.

Будала.

Съ десне руке пође л' срећа,
Съ будаломъ се желећ' сдружит',
Да є щепа и устави
Онъ ће збили леву пружит'.

3.

Шала.

Несмотрено речь си едину рек'о само,
Брата ти є люто заболело тамо.
Велишъ то є шала, куда се є део?
Ал' си нѣга, веруй, за срце уео.

Што за срце може уест' брата твога,
Ние, сине, шала — ты се прођи тога!
Бдва бы му веће нанео болътице,
Да си пошао вређат' иња хотимице.

4.

Воспитанѣ.

Недангубит' — чинит' добро —
Зло ћу свагда избегават': —
Тройству томъ упугит' дете,
Значи право воспитават'.

5.

Опетъ будала.

Будала се тужит' знаде:
У кући му самость смета;
На сајмъ га води — онъ ће
На тишму се лютит' света.

6.

Употребленій младости.

Младость мора посеяти семе,
Да у старость плоде има врле,
Ко не ради кадъ е чему време,
Томъ надежде све су изумрле.
Свакомъ труду вечность благодари,
А ю младость свою занемари,
Томъ се младость вратит' не ће.

Да се трудимъ за мoga жиvота
Боже, твоя свeta мудрость каже,
То в ктela небесна доброта
Еданъ другомъ овде да помаже.
За науку дай mi силe, волъ, ^{этотъ ядъ}
Да бы л' мoga испунити твоe ^{хотъи в либ}
Свете, Боже, заповеди!

7.

О и а д а и ъ.

Царске дворе свудъ уокругъ ^{аси}
Чуva стража сваке струке, ^{аси}
Ал' ту ипакъ опаданъ ^{жизненъ},
Нађe улазъ безъ по' муке.

8.

Расть и бундева.

Допушта се гордость глупцу
Докъ му среће сунце сяе;
Знай, бундева расту летосъ
Новр' главе узрасла е.
Дође зима, расть ошиша —
Ал' онъ весео оста васть.
Шта л' се згоди са бундевомъ? . . .
Ню е стук'о првый мразъ.

9.

Зависть.

Ви'шъ жаока лютогъ оса ^{этой}
Племенито воће ружи;
Лане л' гдешто зависть клета,
Тад' весел' се, а не тужи.

10.

Шта є овай светъ?

Кадъ светъ овай быо б' станакъ нашъ вечитый,
 Могли бы се гдишто нань и потужити.
 Онъ е истомъ пута нашегъ преноћиште, —
 Домаћу удобность ко ће ту да иште!?

11.

Шта є зависти вредно?

Зависти є вредно — мудрацъ
 Када збори ведра лица:
 „Незнамъ просит' — ядъ ядоват',
 — Не знамъ быти улицица.“

12.

Оначина людій.

Прегни само немилице
 Редомъ сећи лубенице —
 Одъ петдесетъ ево гле'ни
 Лубеница расечены
 Єдва нађешъ добру једну.
 То ти дае слику вредну
 Добры людій сазнат' брой.

13.

Н е с л о г а .

Горко і' свако пиње ономъ,
 Когъ грозница мори худа:
 Ко самъ собомъ несложанъ є,
 Неслогу ће видит' свуда.

14.

М у д р о с т ь .

Ичела горкогъ изъ тимяна
 Медъ сабира, те нась слади;
 Тако мудрость изъ несреће
 Зна науку да извади.

15.

П л о в и д б а .

К'о лађици моремъ синимъ
 Опасанъ є жиђу путъ,
 Грдни вали заплюскую,
 Пропасть прети віоръ лютъ,
 Склапъ текъ јданъ слабе даске
 Одъ гроба те дели твогъ,
 И несталность јеногъ трена
 Свући ће те у вртлогъ.
 Колик' было небо ясно
 И дубина тиха сва;
 Пловећ' кроз-а животъ овай,
 Опасность є свудъ и стра.

16.

Б у б а н ь и Ф р у л а .

Фрулице се не дотакни
 Кадъ уокругъ бубань ори:
 Поведу ли речь будале,
 Мудрацъ ћути не говори.

17.

У тѣхъ.

Сунцемъ, веруй, начинѣнимъ
 Изъ сувога чистогъ злата,
 У данъ не ѡешь ноѣ претворитъ,
 Црну ка'но пакла врата.
 Залуду е трудъ и мука —
 Разяђеной ахъ! у души
 Речь утѣхе ние кадра
 Сваку болю да угуши.
 Ал' ноѣ вечно не мож' траятъ,
 Засійнуће зора млада,
 Па излечитъ грди ране,
 Кое смрть намъ драгихъ зада'.

18.

Кратакъ постъ.

Време поста ускршињга
 Ономе е понайкраће,
 Ко на ускреће мора плаћатъ,
 А не има одкуда ће.

19.

Родитель и у гробу.

О младињу, ты си радость,
 О младињу, ты си жалостъ
 Родителя', кадъ и сама
 Обвіе ій гроба тама.

Ако чинишъ добро што е,
 Родителъ свак' ће твоє
 — Ма да и не живе више —
 Благосилят' што т' родише.
 Ако а' поћешъ путемъ злоче,
 Веруй тврдо твоє оће
 Родителъ и у раки
 Проклиняти човекъ свакий —
 Што те така одранише.

20.

Съ лажюмъ не заключуемъ мира.

За истину борећи се
 Лако ми се може случит'
 Да подлегнемъ, ал' съ лажюмъ
 Никадъ нећу миръ заключит'.

21.

Саветъ.

Желѣ, наде сложи мудро,
 Точанъ подай правацъ иьми:
 Съ мукомъ плови лађа, коя
 Превећь млога ядра има.

22.

Нобожна жели.

Да, Перуне! на престолу т'
 Само јданъ тренутъ броимъ,
 Главу судца подмитљивогъ
 Гађао бы громомъ моимъ.

23.

Найболѣй саветъ.

На што млоге теоріе?
 Жива нама дѣла дайте!
 Саветъ тада поиайболѣй
 Отудъ ѡемо присти, знайте.
 Све предика за предикомъ!...
 Латите се посла сами!
 Мест' говора дайте створа —
 Неваћемо, благо нами!

24.

Антигоњ и увредителы величашства.
(Платархъ о укроћеню гиљва. Гл. 9.)

Уз-а самый кралѣвъ чадоръ
 Стое неки одъ вояка,
 Ту садъ на свогъ доброгъ краля
 Зла износе свакояка.
 Краль то чує; да л' ће с' светит'?...
 „Ако вамъ є (вели) стало
 Да ме злобно опадате,
 — Баръ уклон'те с' далъ мало!“

Н А Д П И С И.

1.

Б л а.

Црне зубе имаюћи
Неправо се тужи Бла:
„Мужъ ми зао, несмемъ одъ нѣгъ,
Помолити зуба — бела.“

2.

Пишта юнакъ 1848.

„На Тителу“ — Пишта се разбаци —
„Дванаестъ самъ посекао Раца.
Сумњашъ? — ево читай, момче,
Свы дванаестъ то сведоче!“

3.

М у д р а т в р д и ц а

На два дана предъ януаръ првый
Биръ Яня є подъ земльицу лег'о,
А да љ' знате, за што содбег'о? —
У кратко ћу явит' ето:
Да не дає ништ' на ново лето.

4.

Петко.

„Я на дому не с'я нигда“
 Петко съ хвали — нуто беде!
 Кадъ га нико не позове,
 Опъ никако и не еде.

5.

Надилочио кнезу.

Овде лежи кнезъ Лютица,
 Вечитъ споменъ села свогъ —
 Као што е онъ судіо,
 Некъ не суди нѣму Богъ!

6.

Болестна тврдица свомъ наследнику.

„По доктора?.. Да брзъ ли си
 Ка'но истый ртъ —
 Башъ се боишъ, неће другче
 Уграбит' ме смрть!“

7.

Надгроб'е судцу.

Правде любацъ умре данасть,
 Вечно да га земля скріє;
 Цела варошь у плачъ бризну
 Што — већъ давно умро ние.

8.

Надпложонискомъ

(кои се за живота яко мирисомъ мазао).

Ко л' в лег'о овде вечный санакъ спасти, —
Можешъ омирисат', не треба читати.

9.

Разговоръ.

A. Сиромаку руку мою
Свагд' отворамъ я.

B. Рука мож' быт' отворена. —
У ньой има л' шта ?

10.

Адвокатъ.

Надгробно намъ слово вели :
Адвокатъ в Оштронокти ъ Лука
После дуги сртны мука
Душу „предао у руке Божіє ;“
Ал' я држимъ, побратиме міо.
Да є ние Богъ приміо.

11.

Надгробница минералогу.

Живъ тумар'о с' за каменъмъ
Колико те ноге носе ;
Каменъ овде дадоше ти,
Те си единомъ смирио се.

12.

Ки́ниже́нику.

Грудь и мозакъ прекиплюе т' збила ?
Богъ те знаю!.. Ал' ко за то мари?
Што публика србска читати ће,
Некъ су исне, докончане ствари.

13.

Момъ опади́нику.

На јзику отровъ носишъ зао,
Охъ! кадъ бы га прогутат' могао!

14.

Надгроб'е мужа жени.

Умрла си, иѣжномъ рукомъ
Два ти склонихъ ока твоя :
Ты у земли, я у кући
Нашао самъ садъ покоя.

15.

Сава.

„Посла имамъ на све стране,
Пуна ми є глава !“
Съ изразне главе добро познать
Тако вели Сава.

16.

Лагаи ъ.

Наумишъ ли лагат', издалека лажи.
Ко ће далек' ићи, истину да тражи?

17.

Доволиши узрокъ.

Чудо ти є што почесто
Гологлавъ се шеће Пав'о.
Празномъ лонцу є л' заклонацъ
Одъ потребе, кажи право!

18.

Мужъ и жена.

Хименъ чудно ли є
Спрег'о душе двије:
Мужъ не люби ништа,
Кром' за новцемъ мре;
Жена люби свашто,
Свогъ текъ мужа не.

19.

Баянъ.

За ученогъ „мужа“ себе
Свудъ издае Баянъ худый —
Да л' онъ к'о мужъ важи штогодъ,
Некъ нѣгова жена суди.

20.

Дубокъ погледъ у кабинетъ.

Нема л' скоро мира, друже!
Ратъ ће тада — трајт' дуже.

21.

Г о с т ъ.

Ономадъ самъ гостю се
 Кодъ тебека, домаине:
 Козін ребар' оглођиномъ,
 Граомъ, бобомъ безъ зачине;
 Имена ти издат' не Ѯу
 Колик' годъ ко жели знати —
 Изъ освете ты бы опетъ
 На гостбу ме мог'о звати.

22.

Л е к а р ъ.

Што Ѯу рећи, ние лажь —
 Славанъ ти в лекаръ Блажъ:
 Оним', што га единомъ къ себи потрудише,
 Другій лекаръ ние нужданъ више!

23.

П і я п е т в о.

Комъ в воля утонит' се худо,
 Тай у Дунавъ некъ не скаче лудо;
 Бр-а кодъ нась (нuto среће лоше!)
 И у чапи утонит' се може.

24.

Простота и лукавство.

Ягиъ и лисъ (већъ в давно томе)
 Упутише с' двору султанскому,
 Двораницы примѣ обонцу:
 Лиса — владу комъ дадоше таки,
 Ягиъ — одъ когъ ждерао в свакій.

25.

Ж д е р а в ц у .

Гойко знаный єсти преста;
 Рођењи му шестдесетъ и шеста *)
 Кадъ наврши с', онъ ту леже старый, —
 Заръ у миру чекаюћи
 Да му стомакъ дуго ћло свари.

26

Поробителю гробова.

И мртвим' у гробу не даде покоя
 Крадљива Живане вазда рука твоја —
 Да се съ тобомъ не бы истый случай сбыо,
 У ваздуху судъ є гробъ ти одредio.

27.

Кадъ є Коста, прозванъ „Кецъ,“ гоніо зеца.

Кадъ бы само знао зецъ,
 Какавъ намъ є юнакъ Кецъ,
 Ай, вере ми, онъ бы тада
 Одпоръ дао безъ по' яда!

28.

Пріятельство при вину.

Пріятельство кое склонишъ
 Текъ при вину ледну,
 Ради, као исто вино,
 Само ноћцу јдну.

29.

Кадъ се книжаръ оженю ѡеркомъ сеоскогъ „грка.“

Сретный зете, пропаст' не ће
Книжурина твои брой,
Не устраже л' читательи,
Знамъ искаће тасть ий твой!

30.

И е комъ.

Мртве само сјуда хвалишъ —
Я истину морамъ рећи:
Хвале т' ради ни найманъ
Воль немамъ у гробъ лећи.

31.

Servus nullum caput habet.

Чудимо се кадъ Римлянинъ мије
Да му слуге живую безъ главе.
Старешине млоге живую безъ главе,
Томъ с кодъ нась чудити се пріе.

32.

К ад і и.

Одъ партас (трубишъ на по' света)
Ты не прими черекъ одъ телета;
Вола цела да оћаше дати,
Ты бы знао тад' ћутати.

Б.

ПРОИЗВОДИ У ПРОЗИ.

Когда че́ловекъ сидитъ деревомъ сидитъ „гриз.“

Святой же, погибъ не не
Погибъ рече, что си си,
Не си си, а икона си
Денегъ не си си, и си си?

192.

Ильинъ.

Мы ходимъ въ храмъ —

И идемъ изъ храма —

Храмъ идетъ изъ храма —

Храмъ идетъ изъ храма —

ЛЕОНІЙ НІЛ ОБНОРІ

Богу отъмнитъ сирітъ левъ.

Чудо сім'єць, що сім'єць живъ

Відьмоку таємою сім'єю живъ

Безпримічно жарко жарко бражко жарко,

Такъ я живъ сім'єю сім'єю.

Ільинъ.

Нашъ старикъ (сірухомъ по ру-сіру)

Такъ я живъ таємою сім'єю,

Відьмоку таємою сім'єю,

Такъ я живъ сім'єю сім'єю.

ШКОЛА И ЖИВОТЪ.

BECAUSE OF THE
LARGE NUMBER OF
PEOPLE WHO ARE

[View Details](#) [Edit](#) [Delete](#) [Print](#)

9. សំណើនាមពីរដែលបានបង្ហាញដោយខ្លួន និងបានបង្ហាញដោយអ្នកគាំទ្រ

Школа у борби са животомъ трпи црну штету.

Дете истине дође младо у школу, али је већ

осешило чулившъ живоша. Редко су родитељи

чинили оно, что бы чинила школа на вылову

месту. Друго е, што деше не живи посве школи:

родитель у воспитанию, а тиши и у наставлению

рьдитъ у вспоминаніи, а пам'ять у познанні
имаю владу, коя се упливу школскому понай-

ишао Владу, кога се уживу шансите некада више противи баръ велико га подпомаже. И

виле противъ, сарь редас га поднамаже. И примеръ осталы ѿюностій понайвише в морал-

врильеръ оставилъ склонности къ плаванію съ моремъ, тѣжнамъ школы синъ хураво противилъ.

Треће је најпослеје што се у јози пишу мили

Пре с паниче, што се тврди и да вију, пре ако чеша своје зрејости из њега и отразију.

и гудаю у такого однотипия живота, какущего

и гураю у такого однотипного живота, как учине,
аз они што су као вратно у некоми начини

да они, что супруги учили, наскоро засвистят или вспомнят странную забо-

наскоро сасвимъ или вѣкомъ страномъ заво-
раве, што вине поста крас и краски. Од

раве, што више често мрзе и презиро. Одъ
това три *качества* билио зрешило, че и оне

ове три болести болую све школе, на и оне, поз си пайбоят.

Шансов у нас хватит, чтобы не дать им уйти.

Шко́ла є, по своїй природі, допушені

дечеъ воспитаня у фамилии. Али одкадъ е

животъ у толикимъ фамиліяма , поименце пакъ

шенъ тако, да већъ дете у нѣму права места и нема, мора школско воспитанъ често да буде једина накнада домаћемъ воспитаню, а понайвише му къ томе оскудѣва *влашь и споляшинъ устроенѣ*. Школа и то явна, пайглавнѣј је условљъ за децу, коя како вала не западу за очинъ заптъ и майчину негу.

Природно се предпоставља, да родитељи *деци будућу срећу збильски жеље*; ипакъ је предпостављањъ таково често неистинито. Не жеље увекъ родитељи имати у деци добродѣтельне люде, нити добре христијане, — а то баръ свакій признає за условљъ истините среће, — но богате, мудре и углађене люде. Горка је ова речь, коју самъ изрекао, ипакъ је истинита; заиста бы већа половина родитеља, да имъ се, као у сну Соломону, богатство ил' мудрошь на избиръ понуди, — богатство изабрала; они добродѣтель и религију не сматрају съ праве точке, почемъ чувствена блага прерадо за нви жертују. Они жеље одъ своеј деце имати колико је више могуће радости, колико је мање могуће терета. По томе се управља воспитанъ првы година. У вишимъ круговима, па наниже до последње границе средњега стања, ни једна мати не дои сама дете свое (у томе може поедини мати быти певина, али скупа узевши криве су єве; мати унапредъ види, да ће јој кћери быти болешљиве, ипакъ иј она мучи мидеромъ и ѡерћевомъ — башъ светъ у тврду силу не ће да је поправи!). Одма после рођења западне

дете у руке туђи людій, кои му се улагую, докъ майка гледи, а злоставе га, чимъ она леђа обрне.*) Мати, текъ кадъ јој є воля, иште да буде дете умиљато, да се да любити, — а то се кодъ детета купує ласканѣмъ и сладкишима; другій путъ мати, трчећи за забавама, тражи да јој буде дете стрпљиво, а то се опетъ купує одъ њега лаганѣмъ и обѣшћу. Туђе настойнице, кое такође једва чекају, да се опросте дечијегъ терета, утаивају којешта одъ матере, дете дакле учи познавати лажу; оне или га лагаромъ за се придобију, или га претњима застраве, — а често и дете само има којекакве тайне, те прави съ млађима комплотъ. Ето то є отмѣно воспитанѣ пре способности за школу; у нижемъ реду излази на видикъ: запуштеность, плашиња, сурвостъ. Да сретно ли є оно дете, кое майка чува, коя га не мора оставити поради сиротинѣ, али коя га такође не оставља поради раскоша! Мати, ма и съ маньомъ памећу, а већимъ манама, остаје ипакъ најболъ друштво за свое дете. Али она не ће, не може да остане кодъ куће; тако деца први 6 година, ову кличу добра и зла, проведу у поквареномъ друштву и занемареномъ станю.

*) Нис чудо, што такимъ воспитанїмъ не ће ни родитељи дочекати утхе одъ деце, по речма Крылова:
— если выросли дѣти въ разлуки съ вами,
И вы ихъ ввѣрили наемничымъ рукамъ:
Не вы ли (родитељима говори) „виновати сами,
Что въ старости отъ нихъ утѣхи мало вамъ?“

Садъ е редъ на школу, — одъ и ъ се
иште, да она желѣ родителя, што се науке
и знанія тиче, брзо и напречацъ задоволи,
али да у навадама никакве промене не тражи,
еръ то бы пореметило домаћиј редъ. Рђавъ
упливъ дома, улагиванъ, лакомость, лажь —
трају непрестано, школа пакъ треба да више
што чини, а да не учи само познавати слова
и срицати. Контрастъ између начела школски
и домаћи явља се сваке године живљиј, те
нађе гробъ у бездни, коя све плодове учи-
тельскогъ напрезана прогута. Да запитамо, на
примеръ, одкудъ *непаженъ*, *расеяностъ* про-
излази, коя у свима школскимъ разредима,
особито у варопши, напредку смета, пагонећи
учителя, да често часть школскій прекида, —
па слободно одговорити снемо, да је домаће
воспитанъ овай коровъ посејло, и да га оно
негује одъ дана на данъ. Деца су добра, али
е светъ опакъ. Подъ управомъ челяди одучи
се дете одъ свакогъ мирногъ, дугогъ разма-
траня; итра промена, коя нѣгову нестрпљи-
востъ дражи, наскоро му пређе у крвь и сокъ.
Дете се не учи, како да оно само себе забавља,
но оће да га други забављау; оно оће да
говори, кадъ му на паметь падне, а не кадъ
се пристои; оно не ће да вде и піс, кадъ је
време томе, но кадъ му дође ћудь; за то
гдигодъ се иште одъ нѣга паженъ, оно мисли
о нечемъ другомъ, нестрпљиво је и дуго му
е време.

Къ овомъ злу придржује се погибеланъ

миразъ деце, коя се у школу доводе — непокорность, и отудъ проистичућа мржња на све оне, кои покорность ишту. Што се правительства съ упорношћу поданика, майстори съ непослушношћу свои научника, газде съ развратношћу млађи борити имаю, — што школа збогъ самы дисциплинарны мера у обучаваню не напредуе, томе је јданъ узрокъ — слабость домаћи свеза. Оцеви за то, што имаду на све стране посла, не боче се съ децомъ, нит' радо оно мало часова, кое на свакій начинъ у домаћемъ кругу проводе, воспитаню посвећую; они тада желе са својомъ децомъ забављати се, а не кудити јих или казнити. Ова бы дакле задаћа остала матерама, кое често къ томе нити имаю моралне снаге, нит' волју. И оне се малимъ неповољностима укланяю съ пута, и затварају очи испредъ будуће пропасти. Детету се годи не изъ любави, јеръ су и строге майке прошли времена децу свою любиле, и јмачно веће жертве за благостанѣ нјово приносиле, — но изъ мекушности, изъ свогъ комодитета, а нешто и изъ величаня, јеръ то је пуко „паорски,“ казнити свою децу. Убийте се Бога, родитељи! Христијанство не ће ништа да зна за вашу измозгдану любавь, коя у бурама живота не трае, управъ она је изнаодъ нашегъ себичногъ, мудрујућегъ доба. Мрзостъ на стару систему каштигованя, жеђа за популаритетомъ, наведоше насъ на странпутице. Нијешала: каквой је брижљивой контроли изложена казнь учительска! мислио бы човекъ, да

су учительи све сами некадашни профози били, тако се яко предупређује злоупотребленъ! —

Найманъ су пакъ склонъни родительи, да учителю даду властъ надъ обхобенѣмъ ученика изванъ школе. А благо си га нѣму, ако онъ те власти не треба! Ослободити учителя одъ дужности воспитанія, то значи снимити му найвећији део терета. Будући пакъ да никога нема, кои бы учителя заступio — почемъ воспитанъ подъ управомъ родителя рамљъ, а безъ подпore школске коначно бы се напустило — за то остае само изборъ: или се сасвимъ одрећи снажногъ воспитанія, или га пренети на школу. Али ће найпосле мекушни родительи признати свою несвесть, и мораће доћи съ молбомъ: Воспитайте намъ нашу децу, јеръ мы нишмо у станю. Него докъ се то збуде, проуђе јошъ млога годиница, јошъ млога стотина пунонадеждне деце запашће у порокъ и будалаштине, иначе подъ надзоромъ школе могла би се спасти. Найпре се мора права анархија у фамиліарномъ одношају излећи, па онда ће текъ родительи доћи до свести, где помоћ тражити имају? А овако, чему се имамо надати, кадъ кодъ толики савета одъ стране лекара и. пр. мидери кодъ женскиња и данъ данкомъ трају? Чему се имамо надати, кадъ мушкиарци изреда найвећу бригу воде, како да се на дуванъ науче, не што онъ сладко пріја, но што 15-годишњимъ детићу дае видъ човека (дуванџије иека се не люте на ове речи — я говоримъ само о моралной слаботини,

у којој пушенъ кодъ млоги людій има свой зачетакъ, а не о шкодливости самога навичая)?.. Чему се имамо надати одъ генераціе, коя у млогомъ смотреню другчие мисли, а другчие чини? Каква се истинитость лепи за младежь, коя у школи чує: *благе дане валиши свешковаши*, а кодъ куће види, гдје родитељи жельно чекају кројча съ додготовљиономъ на благъ данъ альномъ?.. Школа заповеда: *заживош главе не лажи*, а мати, ако јој є несносна визита дошла, наручує: *кажите да нисамъ кодъ куће*; другій путъ она иште, да отацъ ништа не дозна, ако се у кући неповољно што случило, и т. д. Е, садъ ко може, нека одгонене младежи ову загонетку!

Јошъ манъ ће користити опомене, кое мы учительни деци трубимо: *ислзуйше се школскимъ временомъ — школу пре времена не оставляйше*, по томе што су знала дика и накитъ людскогъ рода, и што се безъ њи не долази ни до чести, ни до иманя. Та знанија и наукомъ долази младање до чести и иманя редко, девойка скоро никадъ. Племе, новацъ, лепота очевидно ће превагнути све заслуге, знания и таленте.

Али да се садъ съ чистімъ мотивима обратимо къ срцу детинија, па ћемо наћи одъ нарави истина благу земљу, веру, готовост, али *сталностъ никакву*, сръ зао примеръ поквари све. „Богъ оће да мы добродѣтельни будемо. Исуј Христосъ наасъ с искунјо, па ако мы у њега верујмо, ако његово



вероисповедъ познамо и пригрлимо , постаћемо
блажени" — дете то чуе , и прими у свое
срце ; оно ѿе , али с моћь светска сувише
јака ; — дете види , где люди око' нѣга живе
тако , као да бы то само быле речи , кое је
добро слушати , а зло испунивати . Моћь школе
дакле мора се распространити тако , да она
све суете у животу може савладати ; а то ће
се најболѣ учинити онда , кадъ се школа као
савезница съ црквомъ сдружи , држава пакъ
обоима споляшњу свою снагу и важность по-
займи . Иначе и школа и црква , где текъ свака
за себе ради , израдиће заиста мало , управо
мора подлећи сили споляшнѣгъ живота .



II.

Пушкинъ, найпрославлѣніи рускій пѣсникъ, кадъ му е было умрети, рече: „Съ Богомъ мили пріятель!“ *срнувъ очима на свою книжницу*. Съ тогъ гледишта и я велимъ, да онай, кои има изабрану книжницу, никадъ ние безъ пріятеля, никадъ ние самъ. Заиста су книиге прекрасно друштво, еръ може га човекъ одбити кадъ оће, може се съ нымъ забавляти како кадъ оће, може му противусловити, а да га не увреди. Ако је книига добра, она намъ се ближимъ познанствомъ све то већма допада, у людекомъ пакъ друштву свагда тако не быва; — ако ли је рђава, а мы је бацамо на страну, па ишакъ настъ она за то на гласъ не износи.

У погледу човекопознаня врло бы занимљиво было развидити библиотеке млоги людіј. Особито бы о учительима могли съ поприличномъ известности по ныовимъ библиотекама судити. Али ево жалости: у млоги, гдишто башъ и варошки учителя, нема или никаквы книига, или су пакъ такове, коима у книжници образованогъ и образуюћегъ човека места ние.

III.

Одъ воспитателя се иште, да маньой деци бира за читанъ книиге, сходне младимъ вы-овимъ годинама. У овай редъ иду скаске, осо-бито источне и уобште славенске.*). Прераны мудраца ние намъ нужно имати. Зреліи чита-тельни любе понайвише истину, коя є наликъ на басну; а маны читательни любе басну на истину наликъ. Но томе судимъ, да пису на одметъ скаске, скроене управ' за потребу дечіегъ уображеня, кое особито воли текъ образе и прилике, не трпєчи тако зване дечіе приповедке, у коима найвећији део списателя говори превисокимъ, учительскимъ начиномъ. За децу є нужданъ собственъ нашъ примеръ, не наше умне речи. Деца не докучую, но подражаваю. Деца любе читанъ, али као усладу за уображенъ, а не за умъ; као усладу за дечіе способности, а не за способности свр-шеногъ човека. Способность уображеня вали

*). Сказки, и преимущественно восточнія и Русскія, есть именно дѣтская пища, которая питаетъ вообра-женіе безъ всякихъ вліяній, какъ пища діеты гомеопатической. Дитя любить, чтобы проносились предъ нимъ игравые образы: Это игрушки, которыми заба-влается еще малютка — умъ."

да се развие и да сазре пре ума по томе, што је уображен ће унутрашње огледало, безъ којега умъ не ће ясно видити стварь. —

Такође вали давати младежи у руке дѣла, као: описе путованија — познавање народа, нравови карактера и обичаја и др. — Ако стои, да сваку темељну поправку людскогъ рода съ младежи почети вали; ако стои оно, што већъ и старе наше србске пословице рекоша: „На младима свешъ освајає“ — „Што дикла навикла“ и т. д., то ће изъ наше младежи произићи некадъ люди, супрузи, оцеви и матере, старешине, учительни и воспитательни, саветници и судије, па и градо- и државоуправитељи. Младежъ ће дакле, пре него што све то постане, изъ књига поменуте струке учити, шта јој по примеру други людій чинити или избегавати треба; ту ће она имати прилику, да слабо искуство свое разшири и обогати; да ће јој се мигъ за светліе идеје о побољшанию собственога свогъ серца; крепиће силу памтена, управљаюћи на свой животъ све оно, што честито у таковимъ књигама буде читаза. Заиста, свуда ћемо наћи прилике, да понешто научимо, па што се дуже и озбиљніје учимо, уверавамо се све то већма, да смо јошъ врло слаби ученици. Богъ гледа на волју. За то вали да и погрешке, кое бы на другима приметили, избегавамо. Я се баръ съ радошку опоминѣмъ, како самъ јошъ као ђакъ у средњимъ школама будући, читao гди Е. Л. Швайцеръ, поминюћи 1813. ратна времена у Сак-

сонской ово пише: „Я самъ боравіо на удалѣніи школама, а у исто ратно доба стиже ми гласть изъ роднога стана, да ми е отаць, попъ на селу, смртно оболео, но ме зове да ме благослови. Понаглив' чимъ пре, у кои данъ стигнемъ дома, у тай онъ већъ пустіо душу. И садъ, после толико година, юшъ гледимъ умнимъ очима сузе, кое е на данъ погреба Козакъ некій ліо, гледећи мртво тело моєга оца съ поповскимъ украсомъ у мртвачкомъ сандуку, — мотрећи нась сиротице, гди се, пиштећи као црвакъ за коромъ, око леденогъ тела жалостиво віемо; али исто тако стое юшъ и они мађарски коняници предъ моимъ очима, кои савъ печальный домъ поис-преметаше, не бы л' гди нашли — вина; най-после наиђу на једно буре спрѣта, одвранѣ га съ найвећомъ пожудомъ, те оду на натегачу огледати“. . . .

IV.

Начело: да родитель у воспитаню и руково-
ђеню деце свое треба учителя живо да под-
помажу, одъ све неволѣ баръ да му приме-
ромъ своимъ не сметаю — да се не руши
ено што је онъ тешкомъ мукомъ назидао, —
слабо се или нимало дана ће не пази. *Нека
учитель и пр. збильски препоручи ученицима
прилѣжностъ, поредакъ, чистоту, послуш-
ностъ, захвалностъ и добро владанѣ: млоги
ће родители допустити деци својој свака
грубијноста — мануће главомъ, слегнути раме-
нима, или се свему добродушно насмејати.
Учитель нека својски опоминѣ децу, да рано
устају, да се изъ предмета свои брижљиво
справљају — родители ће радје видити, да
се деца узурна и беспосличећи у кући баве.
Учитель нека изъ све снаге труби ученицима
користь науке, нека се стара да имъ ученѣ
као очиту срећу и накнаду представи, — роди-
тель ће знати ленъштину одъ детета болѣ
наградити, него ако га неколико дана одъ
школе задрже, не мислећи при томъ, да деца
тимъ начиномъ у своимъ наукама назадна
постају, да јој посештавање школе быва уобичаје
досадно и неважно. Учитель нека колико му
драго препоручује детету просту и наравну

рану као найздравију и найболју, мила ће майка претоварити му желудацъ сладкишима. Учитељ нека држи за дужност поштеногъ човека: себи поверену младежь искрено любити и о благостаню пѣномъ старати се — учинити да изъ младежи постану способни а и больни люди — обзирати се на ныово владанѣ такође изванъ школе, па све мане, кое примети, укоравати и исправљати: — родитељи ће му то примити за грехъ вашюћи на небо. Учитељ нека не трип, да се дете одъ 12 или 14 година съ луломъ размеће, онъ ће се морат' зачудити, кадъ одъ истогъ детета чуе, да е то све са знапѣмъ и допуштенѣмъ нѣговогъ оца, кој є исто тако радио и т. д. Учитељ обично мора овде занемити те веровати, да овакови родитељи управо на то иду, како да изъ саме любави децу свою и теломъ и душомъ у пронастъ суноврате.

Благо свакоме селу — да, и свакој држави, гдј се родитељи, учитељи и школоуправитељи очинески за благостанѣ младежи свое брину! Благо нѣма, ако они достояњство своега позива посве осећају, те „сдруженимъ силама“ исто тако мудростъ у избору свои учитеља, као и у сачиненю прикладни школски закона засведочавају, те тимъ начиномъ лепој цѣли разумногъ воспитанїја и образовања на сусретъ теку! Блажена душа праведногъ и брижљивогъ оца свју Руса, кој є замерјо, кадъ му неки ктедоше подићи споменике. Узвишеный владалацъ Александеръ изрази се тада:

„Я не желимъ таково што, што ће се у свомъ зачетку само собомъ срушити, а стати вели-
когъ грдногъ трошка. Я желимъ — да, за
истиниту бы дику и не малый украсъ држао,
да се какова честита, честитимъ служите-
льима и управитељима снабдѣвена школа илити
црква назида, те да и я свой даракъ на то
приложимъ.“

Ко не види узвишеностъ и човеколюблѣ
у овимъ мислима! — Тајавъ речитъ и вечитъ
споменикъ за живе люде — не слави л' то
своє основателъ у нашемъ добу па и кодъ
потомства већма, него гдикои немъ, у себи
самомъ распадаюћи се споменикъ за мртавце!..

днако прозад оти, оти овако синкоги и
многи вестници и писма до школе читате
се, када се ликој. В јашоцт стондат ото
школе, акоју јавља се погоди, када учините
такоју честитоста. **V.** титоје високоје под
ескија чадаје општедану школу и скреће.

Велика је сметња изостаянје од школе, —
погрешка, за коју невештаци обично веле, да
није особито знатна, а међутим је знаду је учи-
тельи као великог непријатеља. Наравно је,
да овде народна школа највећма страда. . .
Ко сам је није учитељског леба во, тај не
може себи представити неприлике, кое се
рађају честим изостаянјем од школе. Поми-
слимо само, како изгледа школа, гдје одъ
стотине деце найманј петина изостане, а десе-
тина касно дође; шта се ту радити, каква
ли ревност ту владати може! То није четвртъ
сата, коя се бележком изостанка и саслу-
шанјем правдана губи; то није један школски
данъ, који за дете пропада, — то је пердъ,
који сутра-данъ и даљ тамо, дакле свакиј
данъ у лекцијама влада, а то највише шкоди.
Ту једно дете није научило свой предметъ,
ер ће га никако ни чуло није; тамо опет друго
збунило се, а треће није могло књигу наћи,
— све је и садъ још поремећено првашњомъ
небригомъ. Не треба мислити, да је дете, кое
је у недељи дана трипут у школу дошло,
равно полакъ онолико научило, колико она
деца, коя су шест путај у недељи у школи
была. Често је прекинута наука гора него

никаква, јеръ у последијемъ случају остае потреба и воля къ учению, а у првомъ ние тако. Расеянность, којомъ неурядно школу посећуюћа деца врата школска отвораю и затвораю, лепи се такође за друге ученике, духъ целе школе ослаби и клоне. Учитель самъ не зна, или ће учинити да добри ученици кају кривицу оны невалилаца, допустивши да они први одъ дугогъ времена зевају, докле онъ ове последије муштра, или ће ове сматрати као да нису овде, па радити свой посао далѣ. Христіјанска стрпљивост и обште добро ишту свакояко, да се онъ заблуденогъ стада прими; али оће л' му родитељи боли ученика захвалити, што је ныову децу употребио, да дундаше за једекъ притећне? Оће л' и местнији директоръ довольно стварь разумевати, да слабъ напредакъ школе изведе изъ дечији изостаяња, а не изъ неспособности учитеља?

Али млоги заръ мисле, да се ова куга улегла само у народне школе. Никако! Премда је изостаяње у нижимъ школама млого веће, него у вишемъ, ипакъ је оно и овде тако учестало, да већ знатну штету приноси. Да л' да рекнемо коју речь о гимназистима, којима је омилило изостајати одъ школе? Заръ је један-путъ якъ младъ човекъ васъ дугіј данъ провео у кревету, текъ да се немиломъ послу уклони, да какавъ романъ исчита, или да мамурлукъ одепава? Гди се за честь држи учитеља варати, крадомъ дуванъ пушити, ту онда ние чудо, што је слабъ напредакъ. — Найгоре је јошъ,

гди су родитељи неизображенi па резонирају:
 „Е, тешка ми посла, што је дете једанъ данъ
 изостало — и не ни оно робъ школскій“ и
 т. д. Али учитељи знаду, да се подъ най-
 празнімъ изговорима данъ по данъ пропушћа,
 па у течаю године наклепа се малого такви
 дана. Найгоре је при томе, што се затуплює
 чувство дужности у детету, и што се дете
 навикне, усладе живота држати занешто важніје.
 У народной школи јошъ је и Боже помози!
 Ту се држи да је оно, што ће деца родите-
 льима на дому илити на ниви помоћи, пречіј
 посао одъ школе; али у вишімъ школама срля
 младежъ за бедностима помодногъ живота.
 Претерана нѣжность родитеља подмеће такође
 болесть, као найпразніји изговоръ школске
 небриге. Ту ти се они свачега плаше: снега,
 кише, ветра, врућине, ладноће, блата, —
 а све то несмета, кадъ се полази на путъ
 забаве.

Овде за оправданъ родитеља' ваља наве-
 сти, да често гдикои учитељи сами дају повода
 родитељской страшливости, те деца не долазе
 уредно у школу. Я познаемъ приличанъ брой
 учитеља', кои, докъ часъ науке трае, самъ
 на себе, на свое здравље и свою удобностъ
 мотре. Некій милує ладовину, — не мислећи
 се дуго отвори онъ прозоре и врата, вити
 му је брига за децу, коя на цугу седе, а не
 могу меняти места као онъ. Да отудъ произ-
 илази запаленъ очио, то здравъ учитељ не
 види нимало, јеръ онъ овде има пуну властъ.

—
Међутимъ важніја є точка болешљивостъ учишеля'. Статистички є доказано, да после радина у фабрикама и у рудама, као такође и после лекара, највише мори смрть учитељ свію категорія; а у свемъ свету нема тогъ стания, кое одъ телесны слабостій (кое ако управо гробу не воде, а оно баръ званію сметаю,) више пати, него учительско. На вищимъ школама има ій найманъ половина, кои изгубе видъ, а одъ реуматизма, особито вратоболъ болує ямачно трећина, па ко бы јошъ набројо читаву поворку болестій, одъ кои они пате! У колико су ове болести послѣдице живота, у комъ се мало кретаня чини, но највише ње седи, — у колико су оне послѣдице душевногъ и умногъ напрезаня, кое се одъ обхођења съ децомъ не раздваја, — ваља ій, то се по себи разуме, трпљиво сносити; али у колико бы оне биле слѣдство опаки установљења, ко да је тада прећути? Болесть учитеља — то є болесть целе школе, па не само онда, кадъ учитељ са свимъ одъ школе изостане, него и чимъ га принуди, да се онъ штедити мора, одузевши му волю и пріятельство, коя ни на часъ не сме да га остави. Жалостији отудъ трагови за школу познати су, особито како за суплиранъ болестногъ учитеља слабо ко бригу води. Нис чудо дакле, што млога деца, коя су несрећна, да имаю болестногъ учитеља, после честитогъ почетка пођу искако у назадакъ, заборавивши опо, што су научила, пре нег' што школу оставе.

Такође и *феріс*, ма да су иначе ко-
ристне и нуждне, заслужую, колико су се
гди више отегле, укоръ. По некимъ шко-
лама време је феріја одвећь дуго (9, 11 и
више недеља), а то је са свимъ противно ин-
тересу школскомъ. Деца исподъ 14 година
требало бы да несмedu више одъ 8, найду-
же 14 дана быти слободна одъ школе, ванъ
ако, као на селу, за време жетве другій по-
сао настане. За варошку децу, коя време
школскогъ одмора у ленъости проводе, фе-
ріје су правый отровъ. Не само што се
време одмора узалудъ троши, јеръ деца га-
ни у интересу здравља не проводе, — но
остатакъ бола тогъ упронасти прву школску
неделю. У пређашња времена ублажавала се
сва ова штета домашношћу родитеља, али се
све то данасъ чудно променило. Феріје су
не само одпустно писмо за ленъость, но и
за иляду иначе забранѣни неурядностіј. Тимъ
је не одричемъ, да је за тело, кое је за скам-
ију кадшто силомъ прековано, и за духъ
дорашкуюћегъ човека, когъ школско звонце,
„упражненіја,“ коректуре и цензуре страомъ
намучише, — врло пробитачно, кадъ се ед-
номъ на зраку и сунцу може испружити, и
безъ педантички окова проодати. Я само
овде кудимъ оно, што је у таковомъ посту-
панию сувишно и недослѣдно.

Али учительни (пребациће ми се), они
су ямачио заслужили, да одану душомъ, да
оду мало на путъ, — грозно бы было, ома-

лити имъ ту едину олакшицу ныювогъ трудногъ живота. И я самъ самъ учитель, па знамъ, шта ће то рећи, по читавъ течай но- сити тешко бреме воспитаваня безъ одмора, знамъ како слабомъ телу и ранявомъ духу лено прія слобода одъ неколико неделя; али ипакъ не могу бранити неке одморе, оваке као што есу. За данъ починка одредio є Богъ неделю, коя се сваки 7 дана враћа; али по- чинакъ, кои плодъ трудова гута, ние уго- данъ Богу. Дугачке феріе датираю се одъ универзитета, гди се люди са свијо краева света склониште, коима є валило оставити времена, да се своимъ кућама разиђу; за наше пакъ школице не подноси ныювъ рачунъ ни- како. Старый обичай и комодитетъ узеше ньи подъ своя крила, шта више јошъ ій на високимъ школама већма протегнуше. Али ће и овима црнъ петакъ доћи!

За здравље учителя и слободніе крета- нъ ученика могуће є другимъ начиномъ по- старати се, а не общимъ престанкомъ и слободомъ одъ дуга два месеца. Браћо, не нагоните хотимично младежь на леньость и безаконј! Што се учителя тиче, дайте имъ да болѣ живити могу, да брига свакидаш- нѣгъ живљня веселость ныюву не мути; ор- ганизирате школе, па као што официру дае- те допустъ (*Urlaub*), дайте га поединце и учительима, а међутимъ наредите, да деца безъ обучаваня не остану, па ћете се тимъ начиномъ за благостанј учителя' болѣ по-

бринути, него овакимъ школскимъ прекидањемъ, кое се по нужди на већимъ институтима може опростити, никако пакъ педагогички оправдати!

VI.

Права је и непосредна задаћа школе: наука, развијање и изоштравање умни сила. Амо се рачуна и начинъ обучавања илити методъ; а) на вредноју његову не вали сувише млого држати; иис сва срећа у њему; да, јошъ добро испитати треба властите таленте, те на њији гледати; б) објективно добаръ методъ иис свакда и субјективно најбољай; в) много је за тимъ стало, да ћакъ научи, како му вали учити се. И самой науци треба кућа да положи темель, не толико непосреднимъ обучавањемъ, колико — гди се прилика покаже — вештбанијемъ чувствены оруђа, изоштравањемъ мишљења на путу просте забаве. Дете ће и иначе у кући истинито изображены родитеља изъ свакогъ разговора, кој се съ њимъ поведе, изъ сваке игре, кој се съ њимъ започне, имати шта да научи. Гди су родитељи стрпљиви и мудри, гди имъ и времена претиче, а желя учени и талентъ деце пође имъ на сусретъ, ту се већъ и изранје може почети непосредна наука, само

што узъ поменута условия добро юшъ мотрити вала на тѣлесный саставъ и развитъ дечіи. Уобщте су две мана, коима се данашній нашъ воспитаванія начинъ пунимъ правомъ може окривити, — прва мана, коя се куће тиче, та є: што се деца претовариваю ѡломъ и пињемъ и осталимъ раскошима. Отудъ проистичу млогострука зла. Я баръ юшъ и данасъ захвалиоемъ моимъ родительима, што ме у раномъ детинство нису учили на богате софре и свакояке сладкише, ёръ ласно може доћи време нужде, па є тешко одъ уживанія одучити се. Као што млада војка, коя є у саднику маєтну земљу имала, не ће да расте и успѣва, ако є у крту земљу пресадишъ, тако ни оно дете не напредує, кое после раскошно проведеногъ детинства у нужду западне. — Друга мана тиче се и куће и школе, а то є прерана наука и нагомилаванъ учебны часови и школски радњи на дому. Овой є мани поводъ не само претерано зактеванъ нашега доба, но више пута надметанъ и безумљ учителя и родителя. Родительни ишту нагомилаванъ школски посала, само да дете мирно дома седи, да ђиј не узнемирије. Они учебнимъ часима придружую юшъ Богъ зна какове приватне часе, и то све колико се радије може. Отудъ произилази не само душевна шкода, но и телесна немоћь. — Кадъ већъ деца поодрасту и добаръ напредакъ покажу, вала брижљиво мотрити, какове књиге чи-

тай; връ неке су књиге писане, не да што научимо изъ ньи, но да знамо да є и списатель нешто знао. Треба далъ пазити, како млади люди читаю; читаюћи треба тражити душу књиге, па испитати идеју, коју є списатель имао. Ко тако чини, тай разуме целу књигу. Кадшто є да богме тешко наћи душу, као што є кодъ малогога ю заиста тешко наћи. И самъ бы гдикон списатель муке имао, да у својој књизи душу пронађе... Некиј читаюћи све што чита употребљава на свою користь; а некиј је неситникъ, то есть све што чита, радъ є прогутати, — а отудъ је главоболя и друго зло... Покажимо при читачу правый путь учећој се младежи!

VII.

Іошъ одъ времена *Руссо-а*, премда овай особитый човекъ никоимъ начиномъ не одбациує све насилие мере покорности, (онъ є измисліо некій нараванъ законъ каштиге, — на срећу, данашњимъ даномъ изјесни се опетъ већа страна врестніи педагога за телесну казнь: читай *Кирш-а*) — ушло је у моду, еманципирати младежь одъ свакогъ подчињења. И сами они люди, кои су иначе уживали радость у томе: да добро старо време са свомъ нѣговомъ рђомъ и плеснивошћу бране, у поступаню съ децомъ својомъ спадају у редъ найлибералніп апостола данашњегъ разнѣженогъ вospитана. *)

Одъ учителя се пште, да онъ према самомъ себи праведно строгъ буде, да бы такавъ и према ученицима быти могао. Свака неуредност, свака слабость одъ нѣгове стране рађа мложину неуредностї и слабо-

*) Лихтенбергъ иже истини био педагогъ, али је скромъ проникнуу стварь, неваљи негди овако:

Das Streicheln, Schmeicheln, Thun und Tätscheln hilft euch
nichts.

Bei Mäd'chen geht's noch wol auf Backen des Gesichts;
Bei Buben lob' ich mir den Brauch der weisen Insel;
Die malt das and're Paar schwitsch! mit dem Birkenpinsel.

стій помеђу децомъ. Онъ у пыовимъ очима мора быти безъ мане, башъ да се такавъ и не чини у очима свршены людій. Такође не може се назвати лажь, ако се онъ постара скрити мане свое предъ ученицима, али то вала вешто учинити. Међутимъ свакојако је болѣ отрести се погрешака, него покрити јй, али и ово последић спада у педагогичку дужност.

Што је за друге особе са свимъ непосмешљиво, то за учителя нисе, чимъ га текъ деца виде. Башъ и за саме найобичніе потребе и радње у животу мора се онъ съ некимъ уздрижавањемъ и обзиромъ на свое станѣ бринути, кое ни у каквомъ другомъ стану нисе нужно. Наравно је, да ова пажња на себе (у речма и дѣлма) у успљивост, кадшто и у смешност пређе, ипакъ је она необходно нужна.

Али окромъ, колико је више могуће, савршени примера учителњви, која су јошъ начела, на коима се добаръ школскій запаљ (редѣ) оснива? Да ово мало обширніе објаснимо, валило бы написати особиту расправу, нарочито како је та иницијатива у нашој литератури необраћена, тако да се безъ основа и примера подпунно што за правило неда поставити. За то овде текъ кратки наговешћани могу имати места.

Пажљивость, поредакъ, дослѣдность и правда, држимъ да су четири поглавите врлине учителя, кои добаръ запаљ држати жели. *Паж-*

львъ мора быти, да може зло ѿ за времена открыти и искоренити, пре него се она осили. Поредакъ мора учитель любити, да бы онай часть могао неприлику спасити. Ко не смотри кадъ дете закасни, кадъ съ пуномъ главомъ перя у школу дође, или на свомъ месту не седи, томъ ће коровъ распуштености насекоро по целой ниви наћикати. У овомъ смотреню велико је зло — кратковидность, а кратковидъ учитель (прерано кратковидъ поставшій не треба да се прима у службу) — мора се свакоякимъ начиномъ постарати, да другомъ каквомъ дисциплинарномъ вештиномъ овай природный недостатакъ може надокнадити. *Дослѣдностъ* је одавно препоручивана као основъ добrogъ воспитаваня. Изъ недостатка дослѣдности изводише се погрешке матерій у воспитаню, премда су ту юшъ и друге слабости узлетење. Я судимъ, да се са дослѣдношћу, безъ мудрости и милошће не може онолико добра учинити, колико се обично мисли, — или болѣ рећи: я држимъ споляшњу дослѣдность, коя је често са самовольствомъ тесно сроћена, ни за какву врлину, но само унутрашњу, т. є. равномерно расположење духа насирамъ деце. Ова се може у формама често менјати, а да у главноме ништа не попусти. Нѣнъ је контрастъ *самовольность*, а ову управ' држимъ я за найгору противницу добре дисциплине, као уобште доброгъ управљања. Законитость мора се у свима мерама, кое учи-

тель предузимаљ, огледати, онъ самъ мора се показивати текъ као навеститель и извршитељ већегъ закона, па ће тада и сама забрана и казни изгубити свою строгостъ. Ђудљивостъ, па показивала се она у неоснованомъ попуштаву, илити у неоснованој строгости, есть гробъ сваке дисциплине. Ђудљивостъ неда учитељу, да буде *праведанъ*. Као што правда узвишаве народъ, тако исто узвишаве она школу. До дуже често ние кадаръ ни найправеднији учитељ измаћи се сенки партизанства, ипакъ учитељева праведна воля имаће спасоносанъ утиливъ на волю ученика. Морална свеза између кривице и каштиге, између заслуге и награде — то је једно одъ најячији средства, коима добра школа утицай у животъ има. Школа је држава у малену, у маломъ смотреню подпунја и идеалнија, него што држава у великомъ икадъ быти може; — учитељ, — онъ ти је влада надъ савршено равноправнимъ народомъ деце, — озгоръ ограниченъ, ако бы му заръ ћефъ дошао, да зло чини, у очима пакъ свог поданика посве неограниченъ, — беспогрешанъ, — скоро као некомъ светињомъ обастртъ! Како се у таковој државици идеја правде зачеди, тако ће она дugo, можда увекъ у љрцама малы грађана обитавати. За то бы и рекао, да је понайважнија задаћа школски старешина та, да се одношење између учитеља и деце, закона и суда, награде и казни мудро и стално организира.

О школской казни много говорити, држимъ за излишно; хвалу прута и данъ да наесь признаемъ, почемъ држимъ, да се лакомъ телесномъ каштигомъ найнаравніе изявлює негодованѣ, кое мы одрасли люди имамо спрамъ деце. И самой найнѣжній матери задркѣ кадшто рука, гледаюћи непристойность милогъ свогъ детета. Као што я мислимъ: брзо прелазеће, на свакій начинъ осетльиве каштиге есу скоро у свима случајима пробитачніе него ли оне, око' кои се вазданъ разбія глава. Како да сравнимо мукло измозганий затворъ и затуплюју грудню са електричкимъ дѣйствомъ лесковчића!?. . Безъ дometка мудрогъ зрица соли свакій ће начинъ каштиге прећи у злоупотребљенѣ; али кадъ єданипутъ учитель наше у улюдности и умерености воспитамо, на што онда то вечно неповеренѣ и стра одъ казни? Да богме да за одрастніе ученике другу каштигу вали изабрати. Чимъ превага чувствености надъ душевномъ нарави човека малакше, мораю се тада телесне казни пре обратити у душевне; па затворъ може се ту као премораванѣ къ усамљеномъ размишљаваню као максимумъ сматрати. Остало се мора честолюблѣмъ у дѣйствоватьвати; гди се то у прирашћуюћемъ младићу јошь ние пробудило, ту ће се тешко кадъ и пробудити.

У свима школскимъ заведеніяма, у коя улазакъ и изъ кој излазакъ на вольи стои, требало бы не само казнь прогнаня да по-

стои, но и да се збили у свима случајима употреби, гдји прети морална зараза. Благостанъ обштности мора свагда одржати превагу. —

Къ спомоћнимъ средствама доброга запта прибрају се такође тѣлесна вештбанија.*) Са свимъ друга морална снага влада у деџацима, кои се пеню и скачу, него у онима, кои редовно театеръ пооде. Дружевност, миролюбивост, слога — све се то учи на забавномъ боришту. Вештина је и сиргати се, а садашња себична генерација често вештину ту не разуме. Съ децомъ, коя трчати знају, а на трчанју једно другомъ пута не прецеца, — коя памте, да свака стварь има своје место и свое време, млого је лакше у школи владати. А што особито школскомъ запту данасъ съ поля смета, то је телесна, а съ њомъ нераздвойна душевна мејушност младежи и вѣни родитеља. Шта ти се ту не сматра као нечувена строгост! Како ти се ту младеж чува и найманѣгъ ветрића! Ко је живјо у трговачкој вароши, тай не ће веровао, каква се чуда разнѣжености збивају.

* Цену и користь овы вештбанији добро је разумeo ученији лекарь и педагогъ џрбскij, данасъ ц. к. школскij саветникъ, г. Ђорђе Натошевићъ. Господинъ истый, пре неколико година попуђенъ званијемъ управителя гимназије И. Садске, примивши се истогъ, првый је почeo одма, узъ предавање виши натуралији наука, — редовно такође постављати младеж је гимназији. Слава му!

Родительи, не чините тога! То вису чинили стари Римляни, а ни данъ данкомъ то не чине практични Американци, кои награђујући найснажнију и наједрју децу, настое око' тога, да одране у здравој и крепкој деци здраве будуће родителј, да имъ се и телесно и душевно облагороди будућији нњовъ нараштай... Такође и самовольство и пркосъ недорасле деце највише је видити у трговачкимъ варошима. Отмѣни люди држе децу у болѣмъ запту, него богати, — съ овимъ оће да се докаже, да заиста изображеніи люди болѣ воспитавају, него полуучени.

Сувишно ограниченъ учительске власти спада у заблуде новиегъ рукованија уобщте, и школске администрације посебице. Али ништа није снажноме запту и учительскомъ уважењу већма противно. Изъ саме смотрености, да не бы једномъ учитель власть свою злоупотребио, нашло се за добро унапредъ обезоружати га. Истина, на многимъ местима постои казнительна власть, али је извршенъ исте власти ограничено, тако да учитель воли и неказнити, као и. пр. кадъ ученика сме телесно казнити само у пријеутству директора (па шта је онда ту учитель друго до пандуръ?) — или кадъ само сме детету *даши на дланъ*. А ко ће држати руку, да је дете натрагъ не тргне? Ко л' ће забранити смей, кадъ учитель промаши?

Зло је такође, што већа власть радо и весело прима тужбе противъ учитеља, а не

промишили, да сви брегови издалека изгледају равни, и да је поразъ найближе власти свагда скоро уводъ у поразъ више власти. Аиде што се родитељи, кои се тврдо дечеје партаје држе, неправедно о дисциплинарномъ поступку учитеља изражую, то се јошъ дав разяснити и лако извинити; али кадъ то веће власти чине или за то, што не знају како је учитељу съ распуштеномъ децомъ бочити се, или што оне башъ одсвуда странпутицу и самоволју учитељску миришу, — овда се морамо тужити на недоскудицу педагогички увиђеня.

У домаће воспишавањѣ, за кое се по свему, што смо доляко навели, сме рећи да је мекушно и жалостно, валиј да се држава съ дошупенѣмъ и поправкомъ умеша. Едино средство, кое јој за ову цѣљу у власти стои, је школа и њене местне старешине. Ови имају добаръ заптъ увести, овима се мора поверијѣ, овима се морају поклонити права, коима ће се они снажно одапирати свакој злости. Свакій немарњ, па произлазио онъ од родитеља или одъ деце, валиј казнити. Родитељска п. пр. кривица нека се казни новчаниомъ глобомъ, коя бы се, ако случајно не бы ктели платити, могла пре обратити у затворъ. Друштво школски старешина, кое бы се за ту цѣљу склошило, валиј да добије право, да сваку непристойност, коју младеж је изваниј школе учини, може каштиговати, изузевши ону само, која се у родитељској ку-

ћи дододи. У вишимъ школама може дирекција задржати ту власть, али тако да се за узаймичне погрешке такође узаймично истраживанъ и казнь држи. Сепаратизамъ привилегирате младежи никоимъ начиномъ не одговара педагогичкомъ зактеванию. Као што садъ люди у скупу живе, не треба одбіяти на благоразумљ родитеља', оће л' они и. пр. ктети или нектети казнити свою децу, кадъ ова туђу децу злоставе. Идеја правде не може се доста рано у срце детинъ укоренити, па кадъ родитељи нису праведни, треба заместо њи школа да буде праведна.

Друштво старешина надъ народнимъ школама вали саставити изъ чланова световногъ и духовногъ реда, изъ свештеника и градоначелника, јеръ тако важна власть треба да има заједничкій уставъ. Такође и учитељ нека є сучланъ овога друштва, а само се одъ себе разуме, да ће се онъ, дођу лиличне ствари у претресъ, за тай ма' уклонити. Ипакъ вали правити разлику између главногъ и филијалногъ учитеља и суплента. Оба последња не треба тамо јошъ да заседавају — они найпре нека покажу, есу ли дораели за то. Исто тако не треба ни млади парохије администратори и капелани да имају прече место одъ старогъ, заслужногъ учитеља. У тай кругъ валило бы јошъ повући једногъ и другогъ обштинара (ре-

презентанта), а то е нужно збогъ тога, да народъ има поузданя у власть, да се не чини само неко аристократичко надгледанѣ. Кадъ се за све одъ прилике тако побринули будемо, онда ћемо имати болій запът — а безъ тога ће быти яо и помагай као и дојако!!

99 оти оси, якожи ділтавської створені відомої
— он підкресив виноградні вітрові, які вони
зробили! Під час північно-західної вітрової хвилі
— он сказав: як він був змушений відійти від
VIII. — після цього він відійшов від

VIII.

Знате ли, шта може сходно воспитанъ ученици изъ человека? Знате ли да су често изъ ниски колеба найславни люди произишли?.. Немачкій *Хердеръ* и *Волфъ*, и славенскій *Палацкій* — то су синови сиромашны сеоски учителя!.. Сиротина є онай великий редъ, изъ коега су одъ вайкада добротвори човештва произлазили, па и кадъ онай великий учитель надъ звездама оће да подѣйствує на народъ, а то онъ бира често и данъ данасъ юшъ своя моћна оруђа изъ нижегъ реда людій, као што є некадъ Христосъ Спаситель свое апостоле изъ сиромашны рибара бирао. Знашь ли, као учитель сиромашне и мале деце, шта Богъ съ ныма намерава, и ниси ли збили помишљао, да изъ твоє уске школице може просветити мужъ, кој ће савъ широкій светъ славомъ својомъ испунити. Речи и поучения, која изъ усга твои теку, башъ као каменъ кој 'итнешъ, нису више у твоjoй власти, па ты не знашь, какавъ ће одекъ твоє речи и поучения наћи, на што ће децу подстакнути.

Млоди родитель и учитель не познаю
децу свою по нынешней душевной нарави! Мло-
гий л'ти є, как што се мисли, тупоглавацъ

доцніе светъ просветліо, млоги, као што се
мислило, іогунасти и пакостни дечаци по-
стали су касніе найплеменитіи люди! Овде
бы се могли сетьти речій св. писма: не осу-
ђуйте, да не будете осуђени. — Међутимъ
има деце, коя, будући су ій родитель и
учитель зло познавали и по своимъ пред-
расудама съ ныма поступали, постала су
занета оно, па што су ій једномъ ныюи вое-
нитатель были осудили. У некой старой
причици види найпосле човекъ и самъ свою
смерть, еръ савъ светъ држи га за мртва и
испредъ нѣга плашльиво бежи, како се онъ
гдигодъ појви. Исто тако и душевна смерть
прети онде, гди є люди рано предпоставляю,
па кадъ ти савъ светъ каже да си будала
и по томе се равна съ тобомъ, онда ние ни
чудо, што се самъ у свою душевну снагу
не можешъ поуздати, и што найпосле твоя
плашльвость ономъ мињню одговара.

иакоји вин да је тој од њега због и
зину вонт лада, овакоји вине из вони и
од њих, ажум ипилтвојији зеки, единиши
-цији скојији скопадјији и тоја ипилотији ако
вонт отој аки вонт закони и врејији вони
чени, акојији вонт анакији ови ашад дхет
-ији, ашад си је вонт вијекији вонт у овим
напи вијоруи и игој вонт ашад вији анаки
-ији ипилотијији чији је отији ви
макони вији вијетији и вијетијији и тоји
-ији. Ипакоји Јованчијији Јовојији си овој чији
живасловији искри вији отији вији и ит ћи

IX.

Као иекадъ ученици славногъ Питагоре, тако бы требало свакій честитъ младићу у вече самъ себе да пита, шта је онъ, — можда између многогъ коечега што не вали — данасъ заиста важно читати и прибележијо? Тимъ начиномъ свакій изображенъ човекъ до мало времена тражиће другогъ, да му свое знаменитости сприобиши; јеръ се усамљенимъ читанјемъ уморио, па оће да ее поразговори. Састану л' се дакле различни люди одъ различни наука, карактера, начина мишљња, страстіј и способностіј, тада се пробујую и разрояваю неизброне човечје мисли. Свакій доноси нешто одъ свое стечевине; одъ лихве своја дана, а то у свакомъ другомъ на новъ опетъ начинъ оживи. Друштвеност је темель човечности, а споенъ душа, обштый заемъ стечены мисліј умложава главницу човечјегъ знања и вештине. Свакій не може све да чита; али плодъ онога, што је другій ко приметіо, често више вреди, него оно, што смо сами читали.

X.

Колико смо тужни гласова одъ стране учителя, чули о једной плати, сравнивши јї съ другимъ чиновницима! Колико су пута неми-

лице одбіани были, како ли се у звезде ковало и пайманъ побольшанъ, кое е учительима указано! Шта е дакле истинито? шта претерапо? Има л' збия узрока къ непрестаномъ яданю и незадовольству, или е башъ растећа неситость, коя ій довека расини?

Іошъ Сенека е рекао: *Primum est vivere, deinde philosophari*, — па известно е толико, да учитель съ вольомъ радити не може, кадъ га домаћа неволя тиши, кадъ му помоћь за далъ изображенъ неприскаче. Како може човекъ улити волю къ ученю, кадъ е самъ нема? Како може поджизати на напредованъ у наукама, кадъ онъ самъ пие кадаръ у ньима напредовать? Каква користь быва одъ обучавания учителя, кадъ пъгови ученици виде, како и њга нјови родитељи и сродници мало цене, како они найсировіе, найнепочтеніе али имућніе люде свагда више цене? . . . Па ова питанја не важе само о сеоскомъ учителю, по и далъ о гимпазіјалномъ професору, кој свой рачунъ, што га кодъ книжара има, нис у стану исплатити. У последњѣ доба много се кодъ насељу томъ погледу на болъ окренуло, али јошъ немамо све, што бы намъ валило имати. Найновіе повишениј учительске плате нис управо никакво повишениј, но само изравнанъ съ данашњомъ скупоћомъ. Еда ли е пакъ приодъ учительскій по унутрашњимъ основима, по начелима педагогије и народне економије удешић, то е друго питанје. Кажите ми збияте многе земље, у коима је заведена пензија

за учителъ, кои се у званію измучише? Чимъ се обезбедише удовище и сирочадъ ныова?

Къ невольни плате придрожує се млого тежа неволя, *што нема свуда правила ни реда* у опредѣленю учителя'. Збогъ те несталности не знаду учителъ, комъ станю да се приброе? Они се тѣнше празномъ надеждомъ, ожалосте се кадъ виде да имъ се надежда не испунио. . . Учитель види, како и први люди признаю тегобе нѣгове, али само слежу раменна, жале што башъ садъ ние могуће стварь преиначити и т. д. — За што се избегава класифициранъ учителя' (у народной школи и у гимназії)? Зашт' да се не каже: после десетъ година безукорне службе прелази учителъ у већу класу плате. Ако се то не може уදѣйствовати премештаемъ, заръ онда не бы общтине, кои є готовость къ повишению плате, ако є само учителъ честять, и ако надлежатељства неспретно стварь не почну, довольно осведочена — заръ не бы и общтине, само да предупреде премештай доброгъ учителя, радо помогле? Заръ класифициранъ ние нужно башъ и збогъ млоги препорука, гди на праведанъ и интересу школекомъ сходанъ изборъ мало симено рачунати? Общтински представници препоручую поглавито свое люде, кои су башъ за то найманъ за учителъ способни, — они далъ препоручую оне, кои су већ ныни препоручени, дакле улагивалице. Да се такъ учителъ и штаџе класифицираю, ова-

кове сметене препоруке стесниле бы се у уже границе, а тимъ бы и манѣ срамоте было.

То све одводи наасъ на потребу сталногъ начела за определѣнѣ плате учительске. Не бы л' се она могла овако формулирати: Учителя треба обезбедити, да онъ подеднако съ родительима свои ученика, и то већине свои ученика, живити може. Неки ће заръ овде ктети држати се исторички преданія, а я бы таковогъ питао: Заръ за то, што є случайно пре 200 година было село сиромашно, или што вѣгове старешине не біју добре волъ, треба да садъ, гдј су посве друге околности, учитель младежи нужду три? Какова дослѣдност! Ако є игди садашњость одрижала свое право, треба да га одржи у дѣлами школскимъ, особито пакъ у организацији народне школе.

И саму форму повишеня плате, као што она гдишто дана се постои, вали осудити. Недостойно є, што се повишенѣ ћао милосрђе дели, а у правомъ є смислу само *правда*. Защо да се горка чаша учительскогъ живота јошъ и формомъ милости горчје зачинјава? — —

Да врстне таленте и люде зарана изображене за учительство, како вишегъ тако нижегъ реда придобијемо, то јошъ не учиниши ни знатнїја повишеня плате, него бы требало съ учительскимъ званіемъ скопчати више *припознанїја и чести*. Дояко име „мађисторъ“ коимъ су се поругљиво и гимназијални учитељи означавали, біјаше извикана титула. Млоги

се явно кајо, што се тако „неблагодарномъ званію“ посветише, млоги једва чекају прилику, да могу начинъ живота променити (овде вије речь о онима, кои очито особиту любавь къ другомъ заниманию имају, те таковомъ и са самимъ пожертвованіемъ слѣдују, но о онима, кои само изъ себични узроку у доцніимъ годинама постају свештеници, властелски економи, гдишто богоје и крчмары и т. д.). Идеална воля млады година ние кадра издржати тегобе живота, а гола нага истина учительскогъ живота има одвећь мало дражести. За то бы я нашао десетъ примера на једанъ противанъ, да су учитељи у доцніимъ годинама свомъ реду неверни постали. И то је такође узрокъ нашегъ школскогъ рамава.

Али, ма мы колико му драго држали, да је садашњији положај учитеља' неприкладанъ, ма се колико му драго у срцу лютили на гдикое, навалице нанешене имъ неправде, ишакъ ни једанъ одъ ныовы бранитеља нема право, подраньивати у ныима духъ незадовољства, и још већма непрестанимъ пишанѣмъ позлеђивати крваве ране. Па башъ да бы ико у држави къ томе права имао, треба да га одъ страстногъ укора уздржи мудрость и смисленость. Али се тога млоги н. пр. дописатељи новина не сећају, но сејо зло семе. — У званичнимъ представама, кое на највише државне власти упућујете, опишите чемерно станѣ учитељско живима бояма, ту подигните гласъ у обрану учитеља', а кадъ къ учитељима самимъ гово-

рите, опда некъ вамъ е дужность, опомняти на стрпенъ и миръ. Ко бы у шкимъ званичнимъ круговима могао знати све препоне, съ коима се влада борити има, и за што да се само на ю баца кривица ове наслеђене мане нашега социјалогъ стана? Треба л' се чудити, што на иеразборита или баремъ на иеразборито изявљна зактеваша желѣній одговоръ не долази? Треба л' се чудити, што из-а свега грла вичући ходатаи у интересу стана, онога стана, кое и сама влада гледи да подигне, само што га парномъ силомъ подићи не може, — бываю личнимъ честолюблѣмъ окривљни? Да боме да је лакше неку малу славу помеђу учительима стећи, кадъ петко почне у новинама трубити неправду, коя имъ се наноси, него кадъ јй непрестано упућује на нызову дужност, и на найблагороднија средства, съ коима ће себи поштованъ придобити. Еда ли ти, што се назваше адвокати учительства предъ светомъ — у свомъ тешњемъ подручју интересе свои клиента свагда онако савестно заступају, я бы се по некима примерима, кое самъ изближе видјо, сумњао. Тако је было съ народнимъ трибунима свијо времена!

Али не треба такође ни другу страну заборавити. Гди се нико не тужи, не ће бити ни саслушанъ; а путъ изъ школске собице до подножја престола далекъ је, предалекъ! изъ школске собице до подножја престола далекъ је, предалекъ

88

оњад-дјаки онако и да и „оцетащи и оца“
с азбуком мреже и једок. Јаковић уговори
онако и овако, илјадци који ваде књижевне
издања онако окојија ријека ће и писмописније
и ће људи озимају са њима и дају имају
и дају имају јаковићу овакојију по једном

XI.

Свештеници се често туже на учитеља, учитељи на свештенике. Што учитељи понекад ћуте, не треба отуда изводити да су задовољни — они су политичко слабији, па више пута ћуте само за то, што немају свагда бранитеља. У чему се управо та нјова тужба састоји, ние још ъ сасвимъ ясно. Гдикои већ ъ и свако специјално надзиран є сматрају као ярамъ; ипакъ се бољи учитељи туже само на педагогичку неспособност неки свештеника. Ако су свештеници педагогички изображени — непосредно или посредно — и ако се старају да, колико им ъ снага допушта, надокнаде оно што им ъ у той струци вали поднунити, тада постоји жељнији миръ. Учитељи ипакъ, коима се данање обилато надмѣност и испристойност пребацују, мало по мало и сами ће се повући у свое границе, чимъ текъ нјово веће изображен ъ не буде носило на себи печатъ новости. (Дакле су збили учитељи некако надметљиви! Наравно є да се данашњији учитељ као „свршеный филозофъ, юриста, препарандъ или богословъ,“ када на свое предходнике погледа, — надима и горди, напротивъ школска историја имала бы доказати, да є много коешта што се данање чини ново —

старо и престаро, и да є одавно већь было на свету паметни людій и добры учителя.) — У земляма, где су народи давно и давно школе неговали, а у новіє време само поправкомъ око' ныи пріонули, све є много болѣ и напредніє: люди се научише узаемно поштovati, па садъ правительства имаю поводъ двоиномъ радовати се, што поправлянъ школа нису надалъ одложили. Међутимъ тужба, коя се садъ найчешће чує, та є: да учителъ црквене дужности нерадо испуњаваю . . . Премда є цветанъ тривіальногъ раціонализма помеђу наученицима проујло, ишакъ онъ непрестано тера свое изданке међу простимъ народомъ, а јошъ више међу полуученима, — къ полуученима пакъ прибрају штудирани люди (безъ далъгъ испита) све учителъ. Съ коимъ правомъ? То бы было мучно доказати, и я се усујуемъ између людій, кои су академичко пиво пили, приличанъ брой пронаћи, кои одъ изображения, што га учителъ имаю, нису стекли ни половину, дакле по собственомъ рачуну имаю само четврть изображения! Покойный *Лука Миловановъ Георгіевичъ* био є истина само србскій норм. учитель у Пешти, али є и првый био, кои є за србску сличноречность и слогомер'є законе написао и самъ стихове правіо јошъ год. 1810. тако вешто, да бы то и години 1850 на дiku служило! Исто тако данашњий г. архимандритъ *Севастіянъ Илићъ*, чуvenъ као сачинитель неколико веома лепы басана, — біяше пре основнимъ учителъмъ

у горињимъ Карловцима. Па и наши дана учитељи: Димитриј *Поповић*, Адамъ *Драгосављевић*, Дим. *Владисављевић* и др. запета су поштована у литератури нашој имена.

Пошто је већъ у сва друштвена и грађанска одношенија блажиј човечни духъ про-дръ, не бы требало окорно придржавати се стары форми. Време је звонарства за учитељ прошло; јръ да се ктело, да учитељ извршује звонарске службе, онда бы требало учитељ другачје изобразити. На што онда подизати препарандије, у коима ће се они по педагогичкимъ начелима учити. Неугодно одношень побудило је у многимъ учитељима ненависть, коя јй одвраћа одъ богослужбеных извршиванија. Угњетаванје одупире угњетаванју, то сви знамо; али знаймо и то, да намъ съ мањима нашимъ скромнимъ школицама пре свега вали благо поступати, јръ оне у тишини више раде, него друге у великомъ палатама. Яке границе треба истина око' нынји повући, али изнутра дайте слободу за индивидуалный развитакъ сваке, па и найманъ школе!..

Сретна общине, где свештеникъ ревностно дужности своје као местный школскій управитель испунијава, где онъ учитеља подстиче и подпомаже, где му уједно и пріятель и старешина уме быти! Али јй се многиј довека само зна тужити... Међутимъ подозревати треба о учитељу, кој се на свог ученике, и о свештенику, кој се на подчи-

въногъ учителя тужи.*) Знамъ я добро, да се кадшто и међу учительима наје немирни глава!... Угњиздила се клета себичность — свакій своју користь називаћ правдомъ, туђу користь неправдомъ. На дужностъ, на Християнство воли свакій опоминяти другога, а самъ се извлачи. Отудъ је често та злосретна неслога између два чина, кои су позванимъ и образованмъ тесно сроћени. — Неслога између цркве и школе равна је неслози између мужа и жене, обе стране проводе горакъ животъ, и отуђую децу свою одъ себе. Ударе љ' деца путемъ безбожности, тада не треба да родитељи узаемно себе криве, по свака страна нека сама себе криви, и то у толико жешће, у колико су незнантији поводи неслоге међу њима били. Особито ће се свештеницима моћи пребачити, што свое, болъ снабдѣвено положенъ нису употребили на то, да найпосле ову распру „de lana caprina“ уклоне. По законима двобоја мора она страна, коя је увреду нанела, понудити по миренъ; а по законима краснодушія мора то

*) Овде ми пада на умъ „Cid“ (кодъ Хердера 1, 13), рекав' о женама:

Was das Regiment der Frauen

Anbetrifft, o grosser König,

So ist meine Meinung diess:

Sie regieren wie die Diener

Ueber fehlerhafte Herren —

Alle taugen nicht, sobald

Der Mann nicht taugt.“

свагда учинити онай, кои је ячји. Иначе је
ни поуманъ нисамъ, да једино на свештенике,
као школске управитеље зажалимъ. Јуристе,
кои се безъ унутрашића позива и безъ пе-
дагогички припрема за школске управитеље,
особито манђга реда, — бирају, праве много
већији заметъ. Има и было с једна похвална
иаузетака, али главна стварь често оскудјева:
срце за воспишанѣ, и разумеванѣ посла. По-
следије се само о трошку младежи, и то обично
доцканъ текъ стећи може!

и отечеши писац а појавио се тиме да ће
занимљиво да се око њега од јавности скрећу да
је то један од највећих мистичара и писаца ова
европске књижевности и да ће његова
XII.

Имамо ли мы книга за младежь? Я бы съ
многимъ пріятелемъ младежи рекао, да ѹ
єдва броемъ имамо доста, добримъ такъ из-
боромъ врло мало. Кадъ бысмо имали више
истинито валияни дѣла, могли бы не само на-
шой деци, но и младимъ учительима чести-
тати срећу, будући бы се ови поузданимъ
и къ томе пріятнимъ начиномъ научили, ка-
ко имъ вали говорити и поступати съ мла-
димъ нараштаемъ. —

Я пре свега кудимъ свако дѣло, кое є
текъ на светъ изишло да младежи време
прекрати. *Прекраћивати* време, ово племе-
нито благо, уобште є готова будалаштина,
па ће тимъ текъ деци догадити озбильна,
чврста раана. Дѣло за децу нека разгрє ср-
це за све што є добро; изъ нѣга нека ваде
деца истинито користна знаня и правила же-
вота. Таково дѣло нека не тежи одвише за
занимљивимъ ситуацијама; догађаи нека теку
редомъ наравнимъ и простимъ, нека се у
њима огледа свѣжъ, пунъ животъ. Колико
се годъ у такомъ дѣлу иште тоиъ и раадъ
за децу сходанъ, ишакъ не треба да ту го-
воре само недорасли, нити они смеду быти

главне особе.*). Строго укорети вали свако дѣлце за младежь, кое смера онамо, како да изъ нѣговы малы читателя постану споля углађене светске лутке, те по томе труби само сполашній моралъ, држећи да є моралу цѣль и коначъ — одобренъ людій. „Вали ти да чистъ и оправъ одишъ, еръ ће се иначе други гадити на тебе; не слажи, еръ ко бы ти иначе веровао; не укради, иначе ће савъ светъ пружати престомъ на крадљивца, да апесь и не поминѣмо,“ — какавъ є то моралъ!?. . Посве намъ є другій узоръ означенъ у топломъ, живота пуномъ одношеною наспрамъ Бога; тай узоръ треба да имамо на поуму и мы и младежь, еръ безъ нѣга смо текъ очаяни пловци, кои правый свой компасъ изгубише. . . Овимъ се не вели, да свако добро дѣло, свако илеменито осећанѣ, о комъ се младежи приповеда, — мора одма и као изъ обушице мораланъ уздисай пратити, као кадъ учитель пайпре књину остави, а за тимъ загуди: видите, децо, тако треба и вы и т. д. — Уверени можемо

*.) Као што младежь уобште уживоту узимлъ за узоръ одрасле люде, те се неосетно по пътима управли тако нека то буде и у дѣлми за младежь, ако иначе не желимо, да намъ се пришије Кестнер-овъ приговоръ лажногъ филантропизма:

„Sonst zog der Mann das Kind zu sich hinan,
Da freute sich das Kind und ward ein Mann;
Jetzt kauern hinab zu den Kindlein
Die pädagogischen Männlein.“ —

быти, да ће мила младежь ове кротке изливе и моралне екекурзие прескочити, па съ до-
гађајима брзо ићи даљ. Съ оштимъ предико-
ванимъ быће што и съ честимъ напоменама
разговорни материј, то есть деца иј слу-
шаю на полакъ или никако. Я држимъ да
дѣла мораю говорити, па гди ова говоре,
доеста је. Моралъ нека је у дѣлу, — по дѣлу
нека онъ налази путъ къ срцу; гди је то,
ту су текъ потребни тихи наговешћаи, а
гди иже, ту су све речи у ветаръ.

Мы уобщте превећъ желимо воспита-
вати *речма*, вместо да оставимо нека *при-
мери* говоре. —

Ко је довека само карикатуре сликао,
тенко ће кадъ племениту слику моћи пред-
ставити; ко се свака зла нагледао, огугла-
ће то, изгубивши танъ осећањ за све што
је лепо. Неређайте ми у своимъ дѣлами за
младежь одвећь млоге *злакрвце!* Не гоните
њивове тайнѣ путове сувише точно! Люди и
онако покланију злочинству веће саучастіј,
и него тихой добродѣтельи. Не користите се
тимъ, да младежь за свою книгу придобије-
те. Я држимъ да је то погибельно.

Дѣло за младежь, ако је валино изра-
ђено, треба да и *одрасли люди*, кои су чи-
сто, меко чувство сачували, съ правомъ во-
љомъ и унутрашњимъ задовољствомъ чи-
тају. Посве малой деци не бы требало ништа
давати за читанъ — згодніј је, да имъ вос-
питатель што *приповеда*.

Између немачких дјела за младежь — од коих бы вредно было неке комаде превести и на србскиј језикъ — топло за читанъ препоручуемъ дјела *Нирица*. *) У осталомъ до ћоше ми до руке „Забаве за децу,“ вешти преводъ съ рускогъ одъ г. архимандрила Гаврила Поповића, — а тако исто и у „Невену“ за год. 1856 (бр. 3.) приповедка особите препоруке заслужна, подъ именомъ: „Сисека Роземалова, или послѣдице одхраньвания,“ по флемскомъ одъ Ф. Ж. — Сузе узбуђени, кое ове приповедке свакоме чувства пуномъ оку и срцу маме, нека су најболя захвалност пјијовимъ преводитељима.

*) Кадъ е на рускомъ языку г. 1849 изшло дѣло „Переселенцы, Разказъ Густава Ииритца (изданіе Феодора Иаливкина),“ онда е ученый Русъ Погодинъ у рецензіи истога превода рекао измѣну остатлогъ ово: „Ииритцъ есть одинъ изъ лучшихъ и плодовитѣшихъ дѣтскихъ повѣстивателей. Разсказы его естественны и занимателны, по тому что дѣтская жизнь въ нихъ нераздѣльна съ семейной и общественной, и дѣти играютъ дѣтскія роли, а не роли доблестныхъ мужей.“

XIII.

Положай и савесть моя нуди ме, да мой даракъ за благостанъ миле намъ младежи при-
несемъ. Управо я се не бы радъ повести за
яданѣмъ оны людій, кои узвикую: „Ай, шта
намъ помаже да далеко тежимо, да много
мислимо, да се много зноимо и мучимо око'
тога, како да будући нараптай буде болій
одъ данашнїгъ. Ту в савъ трудъ и мука уза-
лудъ! Великаши светески желе истина цѣль,
али средства презиру, баръ ій не знаду као
што вали употребити. Докъ су политичке
главе понайвише оно што есу, докъ се съ
дѣломъ образования човечиегъ, у главномъ
узевши, млако и пристрастно поступа: до-
тле жали Богъ труда, не ће се моћи много
учинити за напредакъ духа човечиегъ. У ис-
той мери, у којој се раскоши и чувствен-
ность ширит, изумире родолюблъ, не живи се
ту за целокупность, но свакій живи за се;
редко ко служи владателю, по својој се-
бичности; не ради се за обште благостанъ,
но свакій има свою користь предъ очима. И
самъ већиј део родителя слабо евраћа по-
гледъ на добромислећу, испитуюћу ревностъ
оны мужева, кои се о болѣмъ изображеню
деце стараю, а то обично съ тога, што се

и они радо за примеромъ великаша' поводе, овима пакъ не редко лежи више на срцу, како ће се кони добро неговати и тимарити, него како ће се деца воспитавати, и учитељи поштовати и плаћати.* Треба л' се чудити, што родитељи моћномъ примеру великаша подражавају? На што дакле — чую се ладни и презирући гласови — на што свакій новъ предлогъ, покушаванъ и майсторисање око' воспитаня? — Мы и наши оцеви и майке одрастосмо у овимъ илити онимъ школама, око' насъ се ние толикомъ негомъ шушкало и титорило, па ево глед'те мы смо ипакъ врстни и ваљани люди. Тако нека се чини и съ нашомъ децомъ. Добро вели србска пословица: „Младостъ — лудостъ!“ време ће и само учинити нешто изъ ньи.“ — —

Овакова и подобна яданя поштены людій я самъ често слушао, те на жалостъ и често пронашао, да су на истини основана. Ние се дакле нимало чудити, што жарка срца клону. Реже се перѣ ныновомъ окриљномъ духу, ныновой ревности; постоянство, да на путу једночъ започетомъ далъ напре-

* Кога овде не пада на паметь оно, што оштроумный Лихтенбергъ рече: „Es war eine Zeit in Rom, da man die Fische besser erzog, als die Kinder. Wir erziehen die Pferde besser. Es ist doch seltsam genug, dass der Mann, der die Pferde zureitet, Tausende von Thalern zur Besoldung hat, und die, die die Unterthanen zureiten, die Schulmeister, hungern müssen.“

дую, изневери ји; они или се съ едомъ ограниче на надничареко одправљање свога дневногъ рада — као што текъ нање метнута цена и наплата виште, — или куну бесплодностъ своега посла и непризнанији трудъ тежије свое.

Али премда се не може тантти, да млоги люди управ' овако мисле; премда је истина, да се млоги великаши о просвети и изображењу народа не брину пре, докъ потребу просвете не увиде; премда је истина, да они око' себе имају понайвише люде, какви и есу, — да млоги башъ и не знаду (еръ имъ се у првој младости ние казало), какви морају быти люди, кои да се за обште благостанъ употребе: — ишакъ већъ докучую млоги истинити *ошци своега народа*, да бы люди више могли чинити, да бы они могли быти разумнији и болији, него што су дојако били. Млоги се већъ похвално труде, како да више и болъ што начине изъ човека. Каменъ майци, да то сви чине! Неки не знаду управо ни одкудъ имъ почети треба, какве мере да употребе, кое препоне да уклоне съ пута, како љ' да остале покретальке съ овомъ цѣли удесе и т. д.

Ко то може да промени! Ко ће зактевати више него што се може учинити! Не, поштень и ревностанъ човеколюбацъ не да се овимъ појавима завести на странпутице. Ова се узда у Бога, ради колико више може, па се радује у савести својој: я самъ —

вели — запста поштено мислјо, груди су мое чисте одъ сваке опачине; онъ се тѣши тимъ, да ће се на мигъ божій у образованю човечиегъ духа невиђене клице неосетно развити, да ће ньива дати богатъ плодъ. Радує се животу у ономъ времену, кадъ ће се одсвуда кретати истинита човечностъ, кадъ ће узъ већу просвету такође и човечніе чувство мале и велике, отмѣне и просте више или манъ проструити. Онъ носи у срцу уверенъ, те вели: потреба ће пагонити великаше, да се за оно, што имъ је на срцу, ревностніе заузму. По мери, којомъ се собствени ныови умишљаји разгранио, требаће они више духа и радиности, више чврсте снаге и поштена, па да умишљаје свое остваре. Давно су већ разумни владаоци тражили врестне главе, верне и поштене душе, — они ће јих јошъ и више тражити и осетити потребу, по којој врестне умове имају себи привлачити, знаюћи да ће у нымма стећи не само подпору, но и средство: како да се узаемо и они и подаци тешњ скопчају, да обострукїй интересъ уредоточе на единой правой точки — на *благосашају земљи*. — Напредуюћа просвета у свези съ поквареношћу нарава биша одъ вайкада шкодљива. Да и не тражимо дugo, имамо у томъ примера дoста. Ту ние нужданъ пророкъ да завири у будућностъ, но да се обазре на прошлость увидиће: да распространяванъ просвете и покварены нарава ние башъ користпо ни по великаше, ни

по ныюве државе. Увиђајући то, треба да тимъ живљ прионемо, како да духъ моралности у новой генерациј опетъ оживи, а отудъ да будућа држава добье више добры и способни грађана.

О, кадъ бы будући мужеви, супрузи, майке и оцеви и т. д. разумели свой правый позивъ и величину должностій свои, и по ныма дѣлали! Кадъ бы се једномъ опростили предрасуда, а напротивъ сложили се између себе, шта треба да буду ближњима својимъ у свомъ већемъ или манемъ кругу! Кадъ бы се и младежь изъ свога санка тргла, па почела основано размишљавати: боля бы намъ срећа процветала! Ко се тако унутрашњомъ снагомъ найпре *самъ* поправи, тай ће и друге ласно поправити. Што одъ срца истиче, утиче у срце. —

Књиге у овомъ смислу требамо — али какве? Као што я држимъ: учена илити филозофичка расправа не ће свагда пробити себи путъ у срца чувствены людій, па ни у срца младежи. Књижица, ако ћемо да чини упливъ на ини, треба узъ ясность и разговетностъ да привлачи такође *хуморомъ*. Тешко ће се кадъ предрасуда доказима и противусловљемъ оборити, али хумору одапреће се редко. То су све, као што знамо, осведочене ствари; ипакъ иже ј' штета, што има людій, коима — у пркосъ болемъ знанию — зависи, или Богъ бы знао шта, увекъ неко друго убеђенѣ памеће!.. Будале изобличити

и явномъ подсмею предати ѹй, единий е лекъ, коимъ ъемо учинити, да овай родъ (кадъ се веќъ никако поправити не може) не буде баръ отровъ за здравъ людскій разумъ и за ѿшъ непокварену младежь. То се може чинити, а да ишакъ нико паметанъ не прими то за увреду чина илити особа', да не рекне, да е нападанъ на мане и пороке „*violation territorii.*“ Писцу, као што га мы мислимо, нико паметанъ не бы одрекао нѣгову поштену тежню, нѣгову жаркость серца, нѣгово узвишенъ надъ предсудама; нико паметанъ не бы се дао завести, да мораланъ карактеръ таковогъ писца текъ по голомъ нагађаню нападне, да му зле намере подметне, да смишао нѣговы речій изврне, да нѣгова разматраня позлобце тумачи, найпосле да истину нѣговы описа доведе у сумњу... Свакій удељавно одобреногъ реда вали поштовати; чинили онъ што е неупутно, тада е будала, не као чланъ реда, но *на свою руку и о свомъ троику.* Онъ у таковомъ тренутку изстуна изъ свога реда, а прелази къ другомъ, кои — некъ се древность нѣгова датира одкадъ му драго — вазда е текъ нашега смја заслужанъ, па *само га праве рувешлије могу у обрану узеши.*



101

Животе Веселиња

ПИСМА О САТИРИ

И

НѢНИМЪ ПРЕДМЕТИМА.

(Пише јй свомъ 16-годишњемъ синовцу, ученику гимназије Н.**)

I.

Драгій Велимире!

У последњемъ твомъ па ме управљномъ листу иштеши, да ти сприобитимъ мое мисли о сатири; узъ то додаешъ јошъ и питанје: *Какав је збила узрокъ, да млоги на сатири, нимо све иће користи и забаве за шебе и вршијаке швоје, гракну као на белу врану?*— Покушају ево да ти онолико, колико судимъ да је користно за те, о томе напишемъ, премда се строгогъ реда у томе држати не могу, а то се овде и не иште за једну посланицу.

Што млоги сатири мрзе или је башъ и прогоне, томе нис толико крива сатира сама, колико су крива неправа понятія, која млоги



люди о чьой имаю. Млоди не познаю разлике између сашире и пашквиле, гди писацъ, не подписавши свога имени, поштено име други людји калја, пришиваюки му мане и пороке. Писацъ пашквиле безъ свака стига и срама дотаћи ће се найчистіје невиности и добродѣтельи: ињгова е злоћа опасніја, него лукавство каквогъ је њешъ разбойника. По томе онъ и пунимъ правомъ, исто као разбойникъ, заслужује строгость закона, нити е вредно даљ о ињму речіј просипати.

Али писцу сатире, којега је правична намера та: да једнимъ подсмејомъ не люде, но уобичаене мане и будалашине укори, не да поединце особи, којој е пчела за клобукомъ, на жао учини, но да млоде, особи таковогъ равне, исправи, одъ све неволје да баръ владајуће мане јошъ посве незараженой младежи спасоносно огади, — писцу сатире, велимъ, мора се туга стештати на срце, кадъ види, да је једни оно, што је онъ рекао за мане и пороке, — односе на саме особе, те се не устручавају описе ињгове именомъ пашквиле жигосати. У осталомъ, таковыи писацъ сатире може лако быти спокојни у свомъ поштеномъ срцу и у тежњи својој, ако само посмотри изворе, изъ кои проистичу она непријатељска, опака и крива суђења о сатири.

Суђења та произилазе одъ людји, кои изъ уобичаены или уроћены предрасуда не знадушиша чишају и говоре; коима је миліје за батомъ говорити оно, што су ныјове майке и

бабе говориле, него размишлявати, испитивати и разликовати, а то е — наравно — као што знашъ, често опаснѣ, да не речемо увекъ мучніе него само текъ за батомъ говорити. Овакови узурни люди, кое већъ и ты познаешъ, обично на сатиру найвише вичу, али писацъ сатире, као што га мы мислимъ, текъ ће се сажалъиво на ньи насмешити. — Или далъ она непріятельска суђена произ'оде одъ людій, коима се све црно привића, за то што се ныова собствена боя у свему огледа, дакле проистичу изъ мутніи извора, и. пр. изъ собствене волѣ руженя, коя гледи како да се за укоръ сатире прикріє. Воля руженя држи заръ, да се овде сатира меша у нѣнь посао, управо суди, да само она има право на певиногъ свогъ суседа свако зло износити, а будаласта нѣна себичность труби тадъ на све стране: да то ние опаданѣ и грдња, но само опомена; — или проистичу изъ злобне пришврності, коя осећа, да ю е бичъ сатирскій куцнуо, али ипакъ ћути, те само неправду, коју други поредъ нѣ такође трпити мораю, кривећи се оплакуе, — суграђане свое брани, да бы л' се показала тобоже безпристрастна, у правомъ пакъ смислу, да и суграђани ню бране. — Јошъ ако јој е могуће буди коимъ лукаво изврнутимъ изразомъ, буди каквимъ изопаченимъ толкованѣмъ неправедну свою стварь за стварь самога владаоца прогласити: то онда подпуну пое „побѣдную.“ Тешко си га тада злосретномъ сатирописцу!

А дотле и гледа злобна притворность да
дотера у толико пре, у колико јој више соб-
ствена нѣна зла савесть говори, да е оши-
нута — Или она мржња на сатиру проистиче
изъ злоразумљне побожности и изъ мрго-
дне самоволї, кое су обе кадре грешника и бу-
далу клетвама у тартаръ слати, али подсемей
и шалу о томе трити нит' могу ни маре.
Овакове люде вала, као што е найболъ мо-
гуће, лекару препоручити. Све, што ныовъ
стомакъ сварити не може, држе они за шко-
дљиво, и по томе за ближнѣ свое одбацују
сва средства поправке, коя и само искуство
на ныовой деци потврђује. Можемо а' мы децу
одъ споляшњи мана пристойности лакше и
брже одучити, него ако — нима на очигледъ
— мане такове подражавамо, кадъ деца виде
како ружно изгледају, те се застиде. — Заръ
ови страшљивци предпостављају манъ памети
кодъ одраслы людји, него кодъ свое младе
деце.

То су ти обично красни извори, изъ кои
съ већомъ или маньомъ букомъ извире горка
забава та: да люди или сами сатиру прогоне,
или друге на непріятельство противу нѣ под-
бадаю.

Изъ свега, милый Велимире, што самъ до
овде рекао, моћи ћешъ садъ имати права по-
внатія о сатири и ићной вредности. Ако и есть
она на земљишту свакогъ, иоле изображеногъ
и флегматичкогъ народа више или манъ кљ-
яла, ипакъ први біју Гrcи а јошъ више Рим-

ляни, кои су сатиру најбоље неговали, и у различитимъ формама угладили и дотерали. Римљани су особито подъ сатиромъ разумевали неке песме, у коима су се будалашине и пороци поедини особа и чишавы редова съ єдкимъ подсмејомъ представляли, и у свое ружно облич'е одевали. Што болѣ будешь напредовао у учению ѕтика латинскогъ, наћи ћешъ примере тога у троици славны љесника ове струке, те ћешь и будалашине и покварене нарави ныiovога времена или са тихимъ, опрезнимъ *Хорациемъ*, пріятелемъ свега што є добро и лепо, измејати, или имъ се съ подмуклімъ, озбиљнімъ *Перзіемъ* горко наругати, или јй са смѣлімъ, заедаюћимъ и жучи шунимъ *Ювеналомъ* најаче прошибати моћи.

Кадъ є дакле сатира, па показивала се она иначе у виду разговора, комедије, писма, приповедке, басне, надписа или анегдоше, дѣло вкуса, гдј се завладавше будалашине, пороци, предрасуде, злоупощребленя и оспале благосстаню дружине, у којој живимо, скончлививе мане чашъ озбиљнимъ, чашъ подсмешиљивимъ начиномъ укоравају; кадъ се то чини са оштроумљемъ и досетљивошћу и поглавито у той намери: да се духомъ болни излече, а пре свега — што є најглавніје — да се болешћу юнъ незаражени застраше — кадъ є дакле то карактеръ сатире: кои ће разуманъ човекъ неизнати високу љину цену!? Свакиј беспристрастанъ увидиће, да є

можно манама човечіимъ смеяти се и ругати, а да ишакъ самъ човекъ не буде именинъ и наружень; да є можно у шали и хумору смеяти се будалаштинама, а у поштеномъ срцу остати човеколюбацъ, — любацъ сваке тихе, безшумне добродѣтельни, сваке истините заслуге! —

Онай дакле, кои се старао, да на народъ, или едну само класу народа, па векъ, пре свега на младежъ у оной намери сатиромъ подѣйствує; ко є — ма было само дѣаетъ людій — сатиромъ па просту стазу нарави и разума вратити кадаръ быво: ние ли имъ тай учинио веће добро, него да є десетпута десетъ већиј брой съ ове стазе своимъ обманливимъ примеромъ лудости и порока свратіо и са собомъ отргао! Или збили држимо, да су млоге умне и срчане болести за родъ човечій исто тако неизбежне, као некадъ богинѣ? Тада намъ поклони Боже новога Ценнера*) а съ нымъ и найблаготворніи изумъ, како да нашой деци одма чимъ се роде, баръ пре него имъ се пробуди разумъ, владаюћу будалаштину и неморалность накаламимо, да ѹ тако одъ сваке будуће заразе за свагда обезбедимо! — Дотле пакъ, быће (судимъ) понайболѣ, да свакогъ другогъ видара, кои покуша да наеъ наши моралны богиня опрости, добродошиломъ поздравимо. Онъ є своимъ, на-

*) Д-ръ Едвардъ Ценнеръ у Лондону, кои є изнашво камлѣи крављи богини.

равио више пута горкимъ унутрашњимъ лековима кадаръ помоћи више , него свако на-
силно сечење , гнѣчење и притискивање спола ,
које је кадро болест за неко време обуставити ,
никако паје исчупати коренъ ићи . Благо
и њему , ако онъ узъ иелажну свою честность
и верност , узъ вештину и озбильну намеру
свою да насе исцели и исправи , јошъ и ред-
кай даръ има , да духъ нашъ шаломъ и ве-
селошћу услади !

Познашъ ли дакле човека таковы свойства ,
а ты се удружи съ њиме , поштуй га и люби
у толико више , у колико је онъ ређиј , у ко-
лико су му чешћи непріятельци , и у колико
те манъ ови изображаваю и исправляю , осо-
бито ако је непріятельство њиво проистекло
изъ једногъ одъ гореспоменута четири извора .
Нији десетъ могу те истина , ако оћешъ , са
исто толико болестїј за јданъ данъ обдарити ;
али излечити те одъ једне једине примљене
болје , — то су редко кадри нији десетъ , па
за дуги десетъ година . Ты бы већъ и най-
после морао прибећи каквоме лекару , ако то
садъ не бы было касно . Потражи дакле за
времена добромислећегъ лекара , те употребля-
вай и високо цени важне ићгове лекове , ма-
были колико му драго горки ! Само кадъ по-
мажу !

Садъ съ Богомъ до прве прилике !

наниције чашаџија и штобеша во гимнација
— је поштета од луксузно чада, али ото
и то вдјелује, акоја виновините се али
и овоје смештаје чистота бараје, али и то
чада чадају врло вредно, а таја оваква магија
— кај чаду! **Любезни Велимире!**

Да се и найболя сатира, о којој самъ на-
предъ говоріо, на различитъ начинъ може
злоупотребиши, ясно је. Али, за милога Бога!
наћи ми ма како невину и користну стварь,
која се не бы злоупотребити могла! Па одпада
ли тимъ вѣна вредность? Не постасе ли и най-
користнији ножъ у руци неразумногъ детета
или смушеняка смртоноснимъ оруђемъ? Није
ли и наибоље лекарство, ако се не употреби
као што вали, отровъ за свакога? — Кам'
една једина сатира (па ма била само маленъ
надписъ или анекдота), изъ кое не бы люди
изводили: то и то циља на мене? Па и ка-
кви бы то слика била, за коју се башъ ни-
како не бы могао пронаћи оригиналъ ни из-
близа ни издалека!.. Али на што писати о
предметима, кои су теби и другимъ разумнимъ
людима давно познати; а за неразумне ово
се и не пише.

Важніја је заръ точка, да ме ко запита и.
пр. ово: „Одкудъ теби право, да ты друге
поштене люде кудишъ, да се манама ныовимъ
смеешъ, или једномъ речи, да пишешъ сатире?
Еда ли си ты самъ тако савршенъ, те се

бринешъ за слабости и погрешке ближнии твои?» —

То ние, Боже сачувай! По томе и я монимъ противницима радо допуштамъ, да се и они моимъ слабостима и погрешкама смею и ругаю колико имъ је воля, и да уобиште кажу свако зло о мени, кое су текъ измислiti ка-дри, као што су то — хвала небесномъ про-мислу — и чинили. — Ђръ шта је неправе-дне него то: я да снемъ имати неке мане, а они да се не усуде смејати? Нипошго! Ако се наша руга и покуда, којомъ се узанино трактирамо, на исхини оснива, онда је обома прекрасно поможено, — па нека бы! смејмо се тада еданъ другомъ. А мы, кои смо свагда више склонѣни туђимъ манама смејати се него ли врлини туђој радовати — судимо л' да сатира ние управљна на насъ, но на буда-ластогъ нашегъ комшију, кои заръ то исто смејећи се о пама мисли — је добро, смејмо се тада сви еданъ другомъ, ругаймо се и ма-нама и казни, коју сви одъ себе одбјамо, па ту онда заслужује нашъ смей најопштрю сатиру.

На мислите л' збила, господо! да онай, кои некомъ истину каже, мора увекъ посве са-вршенъ быти што се тиче силе и богатства, поштена и остале врлине? Ние л' срећа за насъ, ако и убогиј ћаво, па да иначе пит' што има ни зна, може баръ истину рећи? Вальда му вы то нећете позавидити, вы, кои сте дру-гимъ врлинама тако окићени?

Не реци овде, милый Велимире, да я самъ сатишу ившемъ; я само ведимъ: пуно е право, да се пишу сатири. Питачима дакле я бы одговорio овако: Право, сатири писати, да ми е онай истый, кои е и вами право дао, да ме за то витате. Вы велите любавь къ свима, и любавь къ нама самима! — И я велимъ исто.

— На вие а' то човеколюблъ: шкодљиве, прилепчиве мане огадити; будалаштину нештедити — одвраћати одъ нѣ младежь, и воспитавати изъ младежи разумне грађане? Требамъ ли я ту другогъ права, него кое имаю моралисте?

„Али“ (чуј се прекоръ) „учена ће расправа или предика убавестити люде пре него сатира!“ — Добро, бы а' да учинимо пробу? Покушайте вазданъ проповедати и пр. тврдици о теми: *швердисанѣ је коренъ свакоме злу — или горделивомъ шупляку: немой мислиши, човече, да си за то што ши є срећа уделила чинъ и званіе, стекао одма и памеши!* Тако је, рећи ће обоица зеваюћи, — нема ти горе, него кадъ тврдица за све то већимъ благомъ грамзи, а понекий старешина, ма да је иначе крайна невежа, напише се ка' меови. Слушајући или читајући таково резониранѣ, они ће се зарѣ похвалити своимъ пріятельима: „Богъ да прости! Башъ лене науке, — ала да красне предике!“ Али то је све, поправке нема ни за длаку. На противъ читай цимріј басну Крылова о удноме богатцу, кои је, бывши найпре убогъ сирома,

добъо одъ некогъ Духа кесу съ речма: Ево
ти у овой кеси еданъ дукатъ, чимъ ты тай
дукатъ извадишъ, одма ће се появити другій;
тако ћешъ силу Бож'ю дуката имати, докъ
едномъ не речешъ: Е садъ ій е доста, моќи
ју одјко задовольно живити. Едино само знай,
да отуда клетогъ дуката не смеши потро-
шити, докъ кесу не бацишъ у реку. Е л' овай
то послушао? Већъ сутра данъ збере лепу
гомилу дуката, ипакъ не ктеде се съ ке-
сомъ растати. Прође неделя дана, месецъ па
и година; засени му садъ очи грудна гомила
злата. Будала! нис се ктено садъ честито ни
навести ни напити — пође къ реци да баци
кесу, и опетъ се врати. У томе и остари,
и не само да се осуши као билька, но и жутъ
постане као истый дукатъ, кои е непрестано
изъ кесе вадіо, те найпосле и сконча бедно,
наброявши свой деветый миліонъ! — Или чи-
тайте басну истога *Крылова*, коя е найзгод-
нији утукъ за горделивогъ невежу, одъ при-
лике ову:

Парнасъ.

Земљо грчка, добро знана томъ давниномъ седомъ,
Кадъ изъ тебе изгонише боге твое редомъ,
Кадъ ныюва добра грешни преузеше люди,
Управляюћи ныма цигло ветромъ свое ћуди:
Тада некій, комъ е Парнасъ пришао по свему,
Не устиђе с', стаде пасти магарце на нѣму.
Не знамъ како, ал' магарцемъ познато біяше,
Да ту одире белы Муза саборъ становаше,

Те ће рећи: „Не л' по дару пригнаше настъ амо,
Место белы Муза овде мы садъ да певамо?“ —
„Ха! — продере с' на то еданъ не губимо духа!
Широкъ свете ты твоега придадни намъ слуха —
Я ћу песму удесити, а вы сложно, друзья,
До края є истерайте, некъ се оре лузи!
Запеваймо данасъ, браћо, одъ свегъ серца радо,
Време дође да мы наше прославимо стадо —
Да мы песномъ, браћо, пуномъ складности и жара
Далек' гласе надмашимо свы деветъ сестара;
А да нашу юшъ дружину умалили не бы,
За правило пуноважно поставимо себи:
Нема л' когодъ у свомъ гласу магареће слости,
На Париасъ га непримати да имамо власти!“
И где чуда (ниче чудо то никакво ново) —
Магарци су магареће одобрили слово,
Ударили у певанје — шта л' є затимъ было?
Газди се є већъ найпосле слушат' дogrдило:
Спопаднувиши дрёновачу онъ лютитъ одскаче,
Те съ Париаса све у оборъ сатера певаче.

* * * * *

Наука є, упамтите: Людма шупљ главе
Нит' ће место ни звание придать цене праве.

Смео бы се обкладити, да обоица или одъ другогъ слушаюћи или сами читаюћи ове басне, нит' ће рећи да су леие, нит' ће зевавши читаюћи јй, но ће се лакше уверити о будалаштини свое страсти и баръ потайно застидити се, све да нико не буде тако услуженъ и поштенъ, па да имъ ускликне: Стан' почуйте, ту є вами обоици пришивена руга,

и на тебе је тамо циљано казиванјемъ о лудоме цимріи, а ты овде имашъ честь уподобити се магарцу на Парнасу... Ванъ ако ни еданъ одъ ны не бы осећао, да је болестанъ преболестанъ, ил' бы можда быо — будала одъ рођења. Наравно да се оваки несрећници не могу лечити сатиромъ. А зарѣ ће моћи филозофичкимъ расправама?

Но да се повратимо нашој задачи! Збили ли је сатира редко кадра будале освестити? Будимо праведни у суђењу! Многогъ ли ћемо брата наћи, кои съ пусте несмотрености түђој будалаштини подража, и као моду уводије. Ако се садъ ко нађе, да му смешност и његовогъ подражавања одкрје: онъ, ако јошъ мрвицу памети има, мало по мало то ће увидити и отргнути се. Ђръ да се башь и разумни люди, ако нису на опрезу, будалаштномъ исто тако лако, као и доктори кјавицомъ могу заразити — то је такође припозната истина. Али овакове будале (рекао бы) најлакше је управо бичемъ сатире, кадъ се нымъ у свое доба замане, ныјове будалаштине курталисати, или јй у напредакъ одъ подобне прилепчности сачувати. — Излажући будале явномъ подемеју, побуђује сатира у ныма стра, како да смешни не постану.

Судите л' вы ипакъ, умна господо, да ћете више што израдити, ако пороцима людскимъ ратъ објавите или на ны заплачете: тада нама баръ допустите, да имъ се јдко насмеемо! Ние ли болъ да тимъ начиномъ

пороцима узаимно па мейданъ изиђемо , вы
огићмъ и мачемъ , а мы шаломъ и подсмејомъ ?
Не помогне л' ни едно ни друго — е добро !
мы смо чинили нашу дужность . Мы се ста-
рамо па примеръ да веселимъ смејоћимъ се
духомъ човеку црва изъ главе извадимо ,
а да иначе не вргнемо руку на нѣгову главу ,
коју му радо остављамо . Вы напротивъ вашимъ
озбиљнијимъ оружјемъ кадри сте дабогме више
израдити . Вадећи црва , вы му люто наудите
— често му узмете башь и саму главу , и
заръ јошъ нешто више . Па тимъ начиномъ
свакако сте више израдили : не само боле-
стника ослободисте одъ црва , но и дружину
избавиете одъ обоеце па свагда . —

Надао самъ се , милый Велимире , да ће ме
— докъ ти ово писмо пишемъ — моя яка
главоболја проћи ; али одиста се чини да є
додиромъ црва јошъ яча постала . Тога ради
я , да те резултатомъ мое главоболј не бы
сувише уморio , наиболј ћу учинити , ако овде
прекинемъ . Съ Богомъ !

ки , окофим једнай да оцеме скинофо
Ужојију и акојији в дечак и складо
! одод э — очајан онъ ни к оновои он
— то ѿ њије стопник чини валини онъ љук
ко акојији акојији вд јешици ку онда
ондали ѿ њије акојији чиног акојији
дасији чиног акојији чиног акојији

III.

Драгій Велимире!

Юче самъ посла имао съ *непріятельма са-
шире*; данаеъ се обраћамъ къ онима одъ мои
истина непознаты ал' ипакъ добромислећи прія-
теля, кои ми страшљиво узвикую: „Ай не
знашь ли, добаръ човече! да е опасна стварь
дирнути у осово гњиздо, — да ћешъ тимъ
натоварити себи непріятелъ на вратъ? Ници
ли промисло, да ништа већма не раздражуе
него истина, па јошъ кадъ е кажешъ једко
смешећи се? Ници л' никадъ чуо или видио,
да маймуни никадъ жешћи нишу, него кадъ
имъ ругаюћи се подражавашъ, или имъ зубе
покажешъ? да они башъ тада са све четири
руке човеку у очи полете? Заръ не знашь,
да се сове и слепи мишеви страше бела дана?
— Ни си л' јошъ никадъ ништа искусео одъ
подобны прогонства изъ подобны узрока? —
Не бы ли дакле болъ было за твоє спокой-
ство, да се манешъ тако тугальивы ства-
рій?“ —

Вы у млогомъ погледу имате подпuno
право, сладки пріятельи, и я признаемъ вашу
добру намеру. Да богме да се истина са спо-

кoйствомъ лако не слаже. Истина, колико є годъ племенита — она тако ствара непріятелъ, као што и притворность и ласканъ ствара пріятелъ. Ипакъ комъ ће поштеномъ мужу изборъ између обога быти тежакъ! „Само є онай сигуранъ,“ учаше ме добрий мой учитель, „да не ће никогъ увредиши, кои никоме збильски не жели помоћи!“ Ко слободно суди, свагда ће ма на што ударити, али нека се за то не брине млого, ако му само ние пакостна намера да люде врећа, и ако є све што пише (у правомъ неизврнутомъ смислу речи) држао за истинито и добро. — У осталомъ могу ли разумнимъ ћутанѣмъ више користити, него слободномъ истиномъ, или видимъ ли да истина може да шкоди: тада ћу найболѣ учинити, ако усјутимъ. Уобщите ће свакій разуманъ мотрити на свой положай и околности: кадъ? како? и где? истину говори, те ће ту поступати као разуманъ градилацъ, кои пре свега мотри на земљу, где се сграда има подићи. —

Ты ме не ћешъ право разумети, милый Велимире, ако изъ свега, што є довде речено, заключишъ, да свака будалаштина и слабостъ или свакій порокъ быва предмешомъ сашире. Никако! Обичне слабости, мане и увреде, кое проистичу изъ незнани, претераности или невоспитаня, нити вуку за собомъ важны посљдица — такова и подобна будалаштина или порокъ радо се превиди. Поредъ таковы обични людіј пролазимо као поредъ домаћегъ дрвля у шуми; наслађујемо се ињзовимъ ладомъ, а

не погледамо горе къ нѣму. Наиѣмо л' пакъ на какво инострано или ређе рашће, а мы радо беремо съ нѣга листакъ илити цветакъ, те га чувамо.

Међутимъ найтугальивія є стварь: *лична сашира*. Она єдина, у колико бы є ко ктео употребити, изискує велико ограниченѣ. Нико нека се *поименце* не споминѣ у сатири, до онай, кои изъ пакости явно греши; то исто важи и за оногъ опакогъ човѣка, коєга мане и преступци *поради достоинства нѣговогъ* вуку зле послѣдице за собомъ. Оно дакле, што нит' є владаюћа будалаштина ни порокъ, но само обична слабость, — што ние лукава превара ни злочинство, те по томе мишицу правосудія не ставля у движенї, — што уобщте нема шкодљивогъ уплива и важны послѣдица: — све то ние предметъ сатире.

Да по томе и сви *шѣлесни недосташци* и *слабости*, по себи сматраюћи ій, не иду у редъ сатире, само се одъ себе каже, па я, познаваюћи у томъ смотреню срце твое, не треба да речій трошимъ, саветуюћи те како да се таковимъ недостатцима не наруашь. — Кадъ и. пр. заматорѣвша *Ева* разроко гледи, *Сара* слабо чує, а *Ника* вазданъ дугачакъ носъ има: то ій онда чини смешнимъ само у очима малогъ, несташногъ и несмисленогъ дерана. Онъ да є паметанъ, кадъ примети па некоме тѣлесне недостатке, съ благодарнимъ серцемъ помислио бы на онога, кои є нѣму дао здравіе очи и уши, а поштедіо га она-

ковимъ изобилѣмъ носа; али је онъ одвећъ лакоуманъ. Онъ оће да се смее, па да тимъ и друге раздражи на смей; нѣговой воли руженя ништа нисе невино ни поштована вредно.

Али кадъ она разрока Ева увеле свое дойке на видикъ износи, па јошъ шкиљимъ окомъ намигује; кадъ често заматра, колико је збила подѣйствовала на младе люде, чупкаюћи свою мараму на врату, или свлачевији рукавицу съ набельјне руке; једномъ речи, кадъ се јошъ исто као и пре тридесетъ година заљубљеномъ прави; кадъ она вређајућимъ безобразлукомъ башъ и у самой цркви на све стране звера, или кадъ у другомъ друштву друго, мало нешто шкиље, иначе посве невино лице, као врло ружно проглашује, једино изъ узрока тогъ што мало шкиљи: онда бы я заиста радъ видити твоје лице, коимъ гледишъ утаити смей поради оне смешности! — Или кадъ, по себи сажалѣњи вредна, глута Сара у својој петдесетој години ништа радје не чује, него нове моде; — или кадъ носомъ богато одаренъ Ника нојъ свой у свакиј сакривенъ буџакъ безъ нужде забада, те обично намирише тамо више нег' што треба: тада је оће и може, нека се не смее. Је наодимъ да су све те особе смешне, и вредне сатире; премда сумњамъ, да ће сатира кодъ њији увекъ помоћи.

Овакове преболестне особе више пута је одъ њијови мања исто тако тешко излечити, као и гдикоје горде незналице, који обично

одъ двогубе болести болую. Они т. е. не само не знаду оно, што бы требали знаши, но не увиђаю ни то, да ништа не знаду. Тога ради о болестницима ове последнѣ струке очаява и найискусни лекаръ. Нъи за то нерадо узимамо за примеръ онде, гдј бы смо имали друге учити, да се на нъи не угледаю; они не заразую лако, те по томе су исто тако нешкодни, као што су неизлечиви. Човекъ, кои јошъ мало само разума има, редко ће овакове тешке болести аплицирати на себе, ёръ онъ себе и не држи у томъ рачуну. Човекъ, у коме јошъ чувство поштена и дужности, постає опоменомъ пре горій, него болій.

На што дакле павађанѣ посве грубы и неваљалы будала? на што све наменѣне имъ поправке и замазиваня сатирскимъ или моралнимъ, стихотворнимъ или прозаичкимъ лепомъ, кадъ све то ништа не помаже? Ил' варъ паодишъ да є паметно, на онду ако и помодну кућу лепъ трошити, текъ да се тимъ замажу и сакрію пукотине, рушенемъ проузроковане? Оћешъ ли тимъ обуставити далъ рушенъ, оће ли се зграда радикално излечити? Не веруй, драгій Велимире! Гдј се добаръ темель не положе, гдј нетко, изъ великогъ поуздана у свою главу или у земљиште, утемељивањъ и забијањъ за излишно дражи, гдј се дубоко у земљу пробивши коцеви воспитательне или друге какве сграде ваде и чунаю: ту ће сграда та пре та после пасти, а мимопролазећи, кои є виде, смејаће се.

На што дакле, питамъ и опетъ, бесполезно, управо рећи шкодно употребљавањ скупо припремљеногъ лепа на згради, коя є у физичкомъ или моралномъ погледу зло утешмљена, те тако посве она? — Штедимо тай лепъ! Употребимо га на улепшаша оны кућа, кое су добро саграђене, одъ кои поправку исчекујемо, — слѣдователно кое поправку заслужују.

Но я самъ (видимъ) яко у архитектуру залутао, а не разумевамъ се у њој нимало. Еле доста тога: сатира мора имати предъ очима поправку, иначе се узалудъ пише. На премда є у осталомъ истина, да она има кудити мане, не иакъ особе манама заражене: то я иакъ нисамъ изъ вида испустio, како и шта о томе суде побольши сатирописци осталы учены народа.*)

Али осимъ свега, любезный мой, треба да утубишъ: колико є годъ за сатирописца асновито, кадъ на десетъ места нађе уедно и будалу, когъ є у своjoй соби описао, — далеко ће иакъ болъ быти, ако се онъ у своимъ описима узме на умъ, како да ни еданъ његовъ суграђанинъ одма за себе не изведе личну увреду. Читатель нека найпре ориги-

* Сравни Рабенера сатире: „Ich halte diejenigen nicht für strafbar, welche ihre Gedanken bei Verfertigung der Satyre auf eine gewisse Person riehren. Meine Begriffe, meine Ausdrückungen, meine ganze Arbeit wird viel lebhafter sein, wenn ich ein Urbild vor mir sehe. Ich tadle alsdann nicht die Person, ich tadle das Laster, welches diese an sich hat.“

нале у свомъ суседству потражи, нека найпре и самъ прене у смей, докъ му найпосле или въговъ или туђъ геній не узвикне:

,Quid rides? mutato nomine de te

Fabula narratur.“

Доста за данасть!

IV.

Милый Велимире!

То су ти одъ прилике мое мисли о сатири, ићнай важности, користи и т. д. Оне истина не теку строгимъ редомъ, али се то и не зактева у виду, у комъ ти јй я шилјмъ; некъ су ти само разумљиве и поучне! Я самъ мою должность учинјо, учини и ты твою! Уобщите я самъ могао себи уштедити трудъ, па опоменути те само на дѣла, у коима ћешъ то обширніе читати. Инакъ судјо самъ: пріятніе ће ти и асновитіе быти да чуешъ о томе искрену мисао добrogъ твога сродника, него научу туђи людіј. Наравно да бы ти они све то далеко ученіе казали, него я, кои одъ оногъ малога, што самъ у школама учјо — удаљи скоро одъ свакогъ ученогъ дружежа, — не мојо чинити употребе. Могуће је дакле да самъ, као што се и таковимъ високоученицима врло често догађа, у овимъ писмама погрешio; могуће је да самъ неправо видјо или чуо, и погрешно судјо; — али при свему томе знамъ, да нисамъ имао јадиу намеру, писат' ти неистину. Каквимъ бы се я образомъ

стрицъ твой звао, да младогъ човека къ себи примамимъ ни за што друго, него да съ нымъ шалу проведемъ, да га упознамъ са своимъ или туђимъ лакрдјама и слешарјама, а после да се смеемъ, гледаюћи како онъ подражава. Ако збили има гдигодъ таковы лажны пріятеля младежи, а ты се изъ серца радуй, што ий *швои.ињ* стричевима не називашъ! —

Премда ће ти добри сатиреки саставци помоћи, да люде болъ познашъ, и премда ти ий како за пробуђенъ твога оштроумља, тако и за образованъ духа уобщте не знамъ већъ довольно препоручити: то те ипакъ саветуемъ, милый Велимире, да самъ никадъ не умочишъ пера за сатиру, ма да имашъ къ томе све нуждне таленте. У ова наша изображена времена одвећъ је тешко сатире писати, а јошъ теже: у свету съ ньомъ пропевати.

До душе *Ювеналъ* о томе сасвимъ противно суди, рекавши: *Difficile est, satiram non scribere;* ал' да је онъ ипакъ у наша времена живјо, изоставјо бы ямачно оно „*поп.*“ Не бы сгорегъ было потражити узроке ове промене и редкога појава, као што не бы такође сгорегъ было потражити одговоръ на друга нека питања, и. пр. Одкудъ да *родишелѣ* обично по *њивовој деци* учимо или поштовати, или сажалѣвати; да они, што се тиче моралности, лице једно на друго, као пресечена ябука? Одкудъ да млогій четринаестогодишнији дечакъ, ма да се добро рани, — у мекомъ и тепломъ перју спава, и майка га прилѣжно одъ сва-

когъ ветрића зашушкава, — одкудъ да ишакъ слабъ и блеђанъ, съ уналимъ и мркимъ прстенцима окруженимъ, мутнимъ и плашљивимъ очима, вуче се као жива аветъ? — Или за што млога девойчица, покрай све ране и неге, у цвету своеј младости, у годинама радости, као млада цвромъ нагрижена билька, сагиба главу земљи, те већъ у само оној доба, кадъ бы за животъ управ' како валя сазрети имала, тужна и ядна у раный гробъ оклизава? — Одкудъ имъ она слабость живаца и раздражљивость карактера, кадъ ево майка нисе пропустила силомъ трпнати у ныи кафу, чай, чокуладу и вино? — Одкудъ ненаравно променљива, часъ яка, часъ слаба воля къ еду кодъ млады людій, а не пате одъ гльиста? — Одкудъ расеянность душе и рано затупљенъ чувствила, особито вида, — слабость памтења и расудка кодъ младогъ нараштая, кои се родио иначе са здравимъ чувствама? — Одкудъ фанатичка сила уображења, особито при читаню онаковы места, коя чувственость пробуђую? Одкудъ наклоност млоги млады людій къ усамљенству, безъ озбильногъ занимания? — Одкудъ да младежи догаде и найиевине радости? Одкудъ млитавость и зловоля, чимъ устане јутромъ изъ постелѣ, а башъ у тој доба ваљало бы да се покаже неослабљенъ млађанъ саставъ тела у најлепшој живости и снази? — У кратко: одкудъ да данасъ имамо човечуљака одъ 14 година, отаца одъ 18 и стараца одъ 24 године? Одкудъ да ови пунонадеждни

абдеритски синови већ у тридесетој години живота ролу своју обично изиграју?

За изоштрен ъ твогъ раудка предлажемъ ти јошъ некоя подобна питаня, судећи да не ће на одметъ быти како теби, тако и јошъ некимъ твоимъ старимъ друговима, као:

Одкудъ самоволя и пркосъ у данашњемъ нараштају, кадъ ево родитељи све чине, што онъ у тврду силу зактева?

Одкудъ да є малогій синакъ лакомъ и изешанъ, дочимъ се лакомости и њговој на путъ не стаје: дочимъ му родитељи довольно ситна трошка дају, не питајући кудъ троши, или му башъ и они сами претоваривају жељу-дацъ свакоякимъ еладкишемъ?

Одкудъ да млога красна ћерка ил' доџканъ, ил' понавишне никадъ незабелоглави; а еви ето видимо, да она кругъ млады гоеподичића жељно око себе скупља?

Одкудъ лажь и притворностъ кодъ деце, дочимъ се родитељи дugo овимъ пороцима смејаше, веруюћи све што дете каже, или люто казнећи га, кадъ бы дете казало иначе непрѣятну истину?

Одкудъ да се прерапо замрзе братацъ и сестрица, а овамо су се родитељи за њиве узаймне свађе уобште слабо бринули, или су — до згоде — полетили обома у косе, ни найманъ не испитујући, ко є почётакъ свађи и т. д?

Одкудъ да млога майчица, докъ є добре волѣ, превиди млоге злоће па деци; а ипакъ за малену стварь па децу ћипи, кадъ и. пр.

млеко на ватри покини, кадъ каква контастигне, или кадъ несмотрено дете чашу, таниръ и др. разбие? —

Одкудъ да театръ, консертъ, балъ или картанѣ млогимъ родительима лів пуніе радости у душу, — ныовимъ очима и ушима слађе прія, — ныово срце више троне, него тепанѣ и скакутанѣ ныове дечице? — Или одкудъ да шеширъ и алъина по моди за гдикою матеръ има више дражи и вредности, него прва чарапица, кою е мала *Милева* или *Драгина* сама плела? Еда ли су ове домаће радости само за то нееладке, што су *одвешнѣ вѣшине*, и што јй свака *надничарка може уживати?*

Као што є вредно одговорити на ова и млога подобна питаня, тако бы исто вредно было испитати и появъ: *за што є данасъ тешко писаши сашире?* — Оскудице у порочима, будалаштинама и смешностима нема заиста; пре ће заръ быти оскудица у оштруумлю, досетности и правой сатири. По томе дало бы се можда съ фенѣромъ по людма поћи, ныи съ ныовимъ гресима осветлити и путъ имъ показати. Али ко стои добаръ, да не бы ови люди таковогъ пріателя санимъ ладнимъ ел'ма: шпанскимъ ветромъ и сладоледомъ почастили? Чудно ли се тимъ разлади стомакъ! — Ко намъ далъ добаръ стои, да не бы наинили на посве мале угуреузе, кои ће, дречећ да имъ се главице распукну, — ополчiti се на фенѣроноса, рек'о бы е онъ ныи ктео осветлити и убавестити, ныи, кое

опъ можда у нјовомъ удилу и мрачности
ни спасио, нити бы јй икадъ удеостоио
таковогъ осветленя и пажње, ако е радъ на
свагда нераекретити са свима разумнимъ людма!
— Ко намъ имчи, да не ће люди понекоме
Фенеръ изъ руку изтргнути, а тимъ тихо и
скромно горећу свећу у лену буктиню, па
тако и осветљава у пожаръ преобратити!

Уобщите мы не живимо у времену, гда
бы правична, поучаваюћа и исправляюћа сатира
смела главу подићи съ ономъ слободомъ, којомъ
е она навикла пороке и будалаштине людске
шибати. Не велимъ да сатиру злоунтребимо;
то не! Ишакъ нека се зликовацъ, ма колико
отмѣнъ. — будала, ма колико богата и моћна,
нѣнога бича има бояти. У Лондону је често
найзнатни великашъ чуо горку истину, па је
при томе ћутати, — или безъ пардона поправи-
ти се морао!

Али време је да закљочимъ. — Тебе, драгій
Велимире, светуемъ, да ове мое мисли при-
минишъ као огледало, у комъ да се често огле-
дашъ, не да тимъ постанешъ сустань и гордъ,
но да испиташъ и познашъ самъ себе, да
поштуешъ мени и теби врху свега драгу
истину, и да обљубишъ чисту добродѣтель
и истиниту заслугу.

Буди здравъ, и гледай да се извршења
желѣ мое разумнимъ, приљжнимъ и уобщите
морално добримъ владанѣмъ све то способнији
и достойнији покажешъ.

СИТНИЦЕ.

Женскій смей.

У друштву млоди женски особа спајо самъ често, да се младе девойке у какавъ буџакъ гомилама скупляю, тамо шапућу, а мало после о ње да се погуше одъ смея. Предметъ њиве конверзације мора да је одвећь забаванъ и весео, а при томе и пунъ тайнє; еръ колико бы годъ путј запитао, оне бы ми гроотомъ смејући се одговориле: *шта ние ништа!* међутимъ наставиле бы шапутањ, и напово прециуле у смей.

Предметъ овы женски мистеріја никадъ нисамъ могао докучити, ипакъ лепый пољ поштујемъ толико, да не могу пристати узъ оно мићнє, кое неки люди о овомъ тайномъ шапутању и кликотању имаю. Кадъ се то јесть младе госпођице овако на страну по-вку, тада неки люди обично мисле, да оне то чине текъ да кога у друштву изсмеју, други, и то млади люди потврђую, да такове госпођице говоре тада о стварима, кое бы имъ стидно было явно изрећи, — о стварима, кое бы ласно њивомъ поштеномъ име-ну школу напети могле, кадъ бы се обелода-ниле.

Я нит' веруемъ одно ни друго; али ипакъ веруемъ, да кадъ бы се оне ма за какву невину стварь или за какву му драго маленкость смеяле, явно бы баръ исповедиле: смеемо се за маленкость ту и ту. Доста тога, да я узрокъ овогъ тайногъ шапутаня и смея никадъ известно писамъ мogaо дознати. До душе смотрю самъ разлику између смея, а то ми као неку мисао ули у главу. Ёдна се само осмешкуе, друга се яче смеє, трећа се смеє гроотомъ. Не ће л' тай смей быти отудъ, да лепоту свою на видикъ изнесу? — Ёдна се само смеши, јръ юй ямице на образи лепо доликују; друга се смеє, да покаже најлепше, најбелъ зубе (у ово наше доба највећу редкость); трећа се извитопери, текъ да юй се облый алавастерный вратъ види. —

Некій шта више ктеде ово шапутанъ и кликотанъ одбити на недоспашакъ разума (то мора быти да є био какавъ злобанъ опадникъ!) Онъ ми рече у некомъ друштву, башъ кадъ самъ се я смею овомъ чудио: „Оне се смею, докъ бы имъ валајо плакати, — одговараю, кадъ бы имъ ћутати требало, — а ћуте, кадъ се одговору надашъ.“

„Зла жена.“

„Заръ не ћешъ данасъ у театръ?“ пи-
таше нека госпа свогъ господина, „чуемъ

представляће се Ј. С. Поповића „*зла жена.*“
— „О, не ће бити нужно да идемъ“ одго-
вори супругъ, „то је текъ преводъ, а я имамъ
кодъ куће башъ самъ оригиналъ.“

Луксусъ и раскошненостъ.

Летописи града Генфа у Швайцерской, показую непрекидный ратъ свештенства а такође и светске власти противъ *луксуса и раскошнености*. Крайня строгость и чистота нарава, како у явномъ, тако и у приватномъ животу, біаше ныюва главна цѣль, а мислили су, да такову само найстрожімъ законима и уредбама достићи могу. — У 16-омъ веку біаше свакій онай, за когъ бы се очевидно доказати могло, да је *каршашъ* одъ заната, — срамнимъ стубомъ, узъ кои се злочинци вежу, кажићи, при чему съ обешенимъ о вратъ картама морао бы три дана свету на видику стаяти. — *Игру* (плесанј), премда су је грађански закони трпили, біашу ипакъ забранили свештеници. По томе два одлична судца, кои су у некомъ селу среза свогъ играли, достану затвора и плате нешто глобе. — Све ове уредбе биле су течаемъ 17-огъ столећа већомъ строгошћу поновљене. Године 1650 учини конзисторија озбиљна представљења, како да се забрани игра, коју она називаше предхрамјемъ блуда.

На двадесетъ година доцнів буду прогнани сви свиричи изъ области Генфа, а женама се забрани косу коврчти. — Ципелари и кроячи, кои бы покушали да нове моде уведу, были бы кажиѣни затворомъ и знатномъ глобомъ. Еданпутъ дође госна нека у цркву съ лепезомъ, — клиръ и магистратъ не остану дужни томъ покору: лепеза буде рукомъ вешача спалѣна. — А како у данашнѣ доба стварь стои? Данасъ є прављиње луксуріозне робе главанъ део обртности не само у Генфу, већъ у читавой Швайцерекой!

Дѣла Зороастера.

Дѣла Зороастера была су, као што преданія гласе, на 1260 волуйски која списана. — Такавъ једанъ екземпляръ у наше доба стао бы нешто трошка !

„Света освета.“

Не могу прећутати ову врло карактеристичку црту духа о некомъ старомъ Прногорцу, кои на сртной постельи лежаше. Дуовникъ га опомене, да свима своимъ непріятельима опрости, другчие — вели — не можешъ весео поћи съ овогъ света. Старацъ се тешко даде на то приволети, ипакъ склони се некако — опрости свима, само једномъ не ктеде. Дуовникъ га преклиняше спа-

сениемъ душе, докъ га не наговори, да све
опрости и овомъ последиимъ непріятелю.
„Е, дакле,“ — рече старацъ, окренувши се
къ синовима, — „чусте ли, я му праштамъ,
али, децо! ако се вы икадъ съ нымъ поми-
рите, я ћу се одъ лютине и у гробу преврнути!“

Историчка истини.

А. Катона у књизи својој Hist. Metrop. Coloces. Eccl. поминъ начинъ, коимъ је ми-
трополитъ калочкій Гаврило Патачићъ (1733
— 1745) некадъ уводіо маџарскій езикъ у
Калочи, где су скоро сами овејни Срби живи-
ли. Каштига одъ 12 форинтій илити 12
батина именъна біяше свакомъ Калочанину,
кои бы јдује србску речь проустіо. — О tem-
pora! О mores!

Мода.

Скоро бы се могло рећи — да је про-
менљива клима узрокъ што светъ моде ме-
нија. Паризъ меня свакій месецъ дана свое но-
шиво, па и мы съ нымъ; Камчадалацъ и Пер-
сіјацъ не чини тако. Уверавају, да се крой
альине Тамерланове, коя се јошъ и данање
може видити, ни за длаку не разликује одъ
саданѣгъ персіјанскогъ одела.

Отацъ светує сина.

Не трпи, сине мой! око' себе ласкателъ,
као што кипресъ не трпи црве!

Учи се самъ, пре него што другогъ будешъ
учио! Не угледай се на лекаре, кои, као кројачи,
уче крой на туђой чои!

Не шилъ пса по месо и не залажи ягњъ
кодъ куряка!

Почитуй у човеку образъ Божій!

Ако не знашъ пута, узми путевоћа!

Опрости, па ће ти се опростити! Подай,
па ће ти се дати! Учи се у својој кући быти
оно, што си самъ обвезанъ быти свуда и
свакоме!

Не узаймљуй силнијемъ одъ себе!

О њешъ ли да познашъ безаконика, гледни
га, кадъ непріятель н његовъ руку сломије!

Не осуђуј, па не ќешъ быти осуђенъ! Опраштай,
па ће ти се опростити. Све што желишъ
да ти люди чине, чини и ты въима. Ко самъ
има прозоре, нека не лупа комшинске!

Буди споръ у говору, брзъ у слушанию,
и споръ на гнѣвъ; јръ гнѣвъ човечији не чини
оно, што је право предъ Богомъ. Али је ладна
крвь више несреће проузрокovala, него гнѣвъ.

Не држи ништа за маленкость! Песчана
зрина чине брегъ, хитре мисли вечита дѣла.

Разумъ је нашъ анђeo бранитељ, — и ћega

питай и сећай се последка, па не ћешъ никадъ зло учинити.

Не буди будала, кои свое срце има на езику, но мудрацъ, кои свой езикъ има на срцу!

Ватай се стални, поштены людій, дѣлай непревртльиво и неуморно; не дай се успавати, преварати, ни за гадномъ себичношћу повести.

— Издурай, и уживай сладку наплату своеї совести, свога срца!

Чувай се кула по воздуху! Оне нась оману своимъ пріятнимъ изгледима, те земальску ову тавницу сносимо; али немой да вожелишъ живити у ньима. — Чувай се и надежде, — вештице, кою никаква ватра не спалию! Нѣнъ гробъ, ако юй се еданпуть подашъ, быће съ твоимъ гробомъ ископанъ. Држи се истине!

Савладай гордость, властолюблъ, похоту, цимрисанъ, освету и себичность, ако си радъ быти добротворъ людій, и юнакъ добродѣтельни.

Буди праведанъ, буди истинитъ, буди достоянъ себе; тада те не ће моћи поколебати ни люди ни судбина!

Оно, што є *најлакше*, *найпростіє*, често ћешъ *найтеже наћи*.

Човекъ на когъ се гињвишъ, нека є твогъ гињва вреданъ.

Ишти и очекуй мало одъ людій — ишти, очекуй малого одъ себе самогъ. Буди строгъ

судія према себи, благъ према слабостима
други людій!

Према гордомъ човеку оружай се ладно-
кровношћу, па си нѣговой сили одuzeо жаоку!

Болѣ ти є ма и међу злочестимъ людма
живити, него далеко одъ свію людій. Болѣ
ти є да те бура првомъ приликомъ на при-
станиште избаци, него да погинешъ на тишини
морской!

Као што редко има комплиманта безъ сваке
лахи, тако (веруй) редка су грубіянства безъ
сваке истине.

Изясни се за једну стварь, и држи се ињ!
Еръ болѣ ти є, да мислишъ и живишъ по
начелу, по правилу, кое си једашпуть за свагда
испитао и за еходно твоїй собственой ћуди
нашао — него да судишъ данаесь овако, сутра
опетъ онако — да се ономе данаесь дивишъ,
што си юче презирао — да се опетъ сутра
каешъ што си данаесь чинјо, — те у той
вечитой борби не можешъ да се помиришъ
са самимъ собомъ, нити да икако уживашъ
животъ.

Како срећу, коя ти се осмејо, сносіо будешъ,
тако ће и тебе светъ сносити: покажешъ ли
се смеранъ, завистъ ће морати онемити, те
ћешъ одобренъ пріятеля твои и почитанъ света
пожијести; заврти л' ти се мозакъ, сватко ће
се тада ополнити, твои найболи пріятельи
одстушиће одъ тебе, а остали ће радити о
твоїй пропасти.

питай и сећай се последка, па не ћешъ никадъ зло учинити.

Не буди будала, кои свое срце има на взику, но мудрацъ, кои свой взицъ има на срцу!

Ватай се сталини, поштени людій, дѣлай непревртльиво и неуморно; не дай се успавати, преварати, ни за гадномъ себичношћу повести. — Издурай, и уживай сладку наплату свое савести, свога срца!

Чувай се кула по воздуху! Оне нась оману своимъ пріятнимъ изгледима, те земальску ову тавницу сносимо; али немой да зајелишъ живити у вьима. — Чувай се и надежде, — вештице, кою никаква ватра не спалює! Нѣнъ гробъ, ако јој се еданпутъ подашъ, быће съ твоимъ гробомъ ископанъ. Држи се истине!

Савладай гордость, властолюблъ, похоту, цимрисанъ, освету и себичность, ако си радъ быти добротворъ людій, и юнакъ добродѣтельни.

Буди праведанъ, буди истинитъ, буди достоянь себе; тада те не ће моћи поколебати ни люди ни судбина!

Оно, што є найлакше, найпростіє, често ћешъ найтеже наћи.

Човекъ на когъ се гиљвишъ, нека є твогъ гиљва вреданъ.

Ишти и очекуй мало одъ людій — ишти, очекуй малого одъ себе самогъ. Буди строгъ

судія према себи, благъ према слабостима
други людій!

Према гордомъ човеку оружай се ладно-
квичношку, па си нѣговой сили одuzeо жаоку!

Боль ти е ма и међу злочестимъ людма
живити, него далеко одъ свю людій. Боль
ти е да те бура првомъ приликомъ на при-
станиште избаци, него да погинешъ на тишини
морской!

Као што редко има комилимента безъ сваке
лахи, тако (веруй) редка су грубіјанства безъ
сваке истине.

Изясни се за једну стварь, и држи се ић!
Еръ боль ти е, да мислишъ и живишъ по
начелу, по правилу, кое си једаниутъ за свагда
испитао и за сходно твоїй собственой ћуди
нашао — него да судишъ данасъ овако, сутра
опетъ онако — да се ономе данасъ дивишъ,
што си юче презирао — да се опетъ сутра
каешъ што си данасъ чинio, — те у той
вечитой борби не можешъ да се помиришъ
са самимъ собомъ, нити да икако уживашъ
животъ.

Како срећу, коя ти се осмејо, сносіо будешъ,
тако ће и тебе светъ сносити: покажешъ ли
се смеранъ, завистъ ће морати онемити, те
ћешъ одобренъ пріятеля твои и почитанъ света
пожијести; заврти л' ти се мозакъ, сватко ће
се тада ополнити, твои найболи пріятельи
одстушиће одъ тебе, а остали ће радити о
твоїй пронасти.

Капља воде направи себи и у найтврђемъ камену рупу, кадъ често на нѣга пада; тако веруй да ће и добра речь, ако не данасъ, а оно сутра имати места.

Само очи твоје желе малого, — потреба је умерена и съ малимъ задовољна.

Имашъ ли коме да објавишъ тужне вѣсти, а ты не прелази съ манѣ на већу, но съ веће на маню; тада она вѣсть у којој је манѣ туге, по разлики постает утеха.

Побеђуј себе самогъ, тада си храбаръ и безъ мача у руци. Храбрость се иште за све, као со'.

Не старай се за сутрашњији данъ! Доста је, што свакиј данъ има свое муке.

Упамти добро: ко је тигаръ у кући, обично је овчица изванъ куће.

И ово добро упамти: спокойство и слава редко су добри пријатељи.

Буди свагда спокојанъ и храбаръ: владаћешъ судбиномъ, докле годъ са собомъ владашъ.

Ако се твой пријатељ гњви на тебе, ты му подай прилику, да ти велику любавь укаже; тимъ се мора топити нѣгово срце, и онъ ће те опетъ любити.

Страдањемъ учишь се размишљавати. Медъ мудrosti за животъ у свету не купи се съ цвећа, но съ трња.

Истинитомъ пріятелю жертвуй све, само не дужность!

Само ако си истинитъ са самимъ собомъ, кадаръ си быти истинитъ према другима.

Кадъ веќъ знашъ да е нетко слепъ, онда ти се чини, да то съ леѓа на нѣму познати можешъ.

Подай весело што давашъ! Давацъ, кои се вазданъ мисли шта ће дати, не дав одъ срца но одъ разума.

Ако брзо съ мрака на светлость изиђешъ, изложићешъ опасности очи свое.

Кадъ пођешъ спавати, помисли на смрть; кадъ се пробудишъ, помисли на животъ!

Ако тврдуешъ, веруй ми да више едешъ него раскошникъ, ёръ едешъ самогъ себе.

Кадъ у коцкарници платишъ учинѣнъ дугъ, сети се тада и рачуна съ Богомъ!

Често велишъ „свеша освеща,“ а не помишляшъ, какво богохуленъ лежи у тима речма!

Ако милостинѣ делишъ, па јй гласно на тржишту трубишъ, тада имашъ до душе пуну кесу, али заиста празно срце.

И самомъ немаку не откривай тайну свога срца, ёръ издај се такође чита на очима.

Сине, благо теби, ако на питанѣ: шта си у свету чинio? можешъ одговорити: „Поштено є мой занашъ!“

Почетак је често у твојој власти, сре-
да редко, а конац ће никада.

Добро је (и више него добро, јер је пре-
ко нужно), да точно знаш на чему си, и
на што се имаш ослонити, — то ће рећи:
нити да те лажна сигурност заслени, ни
стра у невреме збуни тако, да гасећи малу
ватру латиш се зейтина уместо воде.

Знай да ону жену вала презирати, која,
имајући децу, тужи се на дugo време.

Ако — сирома будући, — не ћеш ни
съ ким да се мешаш, но само съ бога-
тима, — онда ће те мрзити они, кое избе-
гаваш, а презирати они, коима се намећеш.

Вино ти је као ватра и вода — честит слуга,
али врло рђав господар.

Лакше ћеш своје страсти преиначити,
некоје савладати.

Не угледай се на несрећнике, кои су
изван куће свагда добре волје, а дивљач-
ност своју штеде за кућевну потребу.



Г. Г. ПРЕНУМЕРАНТИ.

А Р А Д Ъ.

(Одъ г. Триф. Мариновића.)

Нѣгово Высокопреосвещенство Господинъ Прокопий Ивачковићъ, православный Епископъ Арадскій, Г. Г. Јованъ Петровићъ, сенаторъ; Пет. Петровићъ, адвокатъ; Андр. Станковићъ, перцепторъ, Т. Радакъ, учитель; Урошъ Кудрићъ, экономъ; Григ. Анастасијъ и Ђ. Станковићъ, торговци; Макс. Драгићъ, сапунџіја; Еман. Михаиловићъ, чизмаръ; Лаз. Адамовићъ.

(11 ком.)

Б А Я.

(Одъ г. Сим. Станковића.)

Г. Сима Станковићъ, учитель. Госпожа Марія Фотићъ, за кћеръ и унуке 4 ком.; Алекс. Шимићъ, трговацъ.

(6 ком.)

БЕОГРАДЪ.

(Одъ г. Петра М. Стефановића.)

Г. Г. Конст. Н. Хаци-Селаковићъ, регистраторъ књиж. канцеларіе. Петаръ М. Николићъ, писаръ суда вар.; Сретенъ Борисављевићъ, рачуновод.эконом. тош.; Јов. Вельковићъ, канцелиста 2 к.; Фил. Валтеръ 2 к. факторъ кн. срб. печатићъ; Јов. Живковићъ 2 к., стар. унтерофициръ и ревиз. кодъ ђум. Беогр.; Г. Г. Коста Антула, Тома Андреевићъ, Ђ. М. Радовановићъ, Пет. Николићъ, Ђ. Живановићъ, Миланъ Каенаръ, Јованъ Марковићъ, торговци. Јов. Николићъ, златаръ; Дим. Огњановићъ, казаџіја; Ник. Николићъ, шустеръ; Пав.



Степинъ млинар. калфа; Јов. Обрадовићъ, шустеръ;
Јов. Баћићъ, трг. калфа; Лаз. Љ. Лазаревићъ; Сим. С.
Пискаровићъ и Вас. Тоскићъ трг. калфе. Јов. Радосављевићъ,
кројачъ и меанџија; Стоянъ Сарафъ Костићъ,
ученикъ. (30 ком.)

(Одъ г.г. Міята Ђ. Радосављевића III. лет., и Јов. Селаковића II. лета Богослова.)

Свршаваюћи питомци Семинарије Београдске:

Г.Г. Крста Новаковићъ, Тодоръ Божићъ за с. Блисавету, Иванъ А. Марковићъ, Милутинъ Новаковићъ за брата Владимира, Јованъ Марковићъ за синовца Атанасија, Светозаръ Стефановићъ за с. Софију, Стеванъ Милошевићъ за с. Неду, Витомиръ А. Поповићъ за брата Лукјана, Ранко Милановићъ, Даніјлъ Орелъ. (10 ком.)

Питомци III. лѣта.

Г. Г. Јованъ Поповићъ, Јованъ А. Максимовићъ, Јованъ Ђурићъ за с. Митру, Јованъ Тришићъ, Филипъ М. Поповићъ, Михаилъ Ат. Благојевићъ и Михаилъ А. Анђелићъ за с. Милеву, Миладинъ Поповићъ, Илја Поповићъ, Илја Л. Любинковићъ, Сретенъ Поповићъ за синовца Владислава, Вучко Николићъ за брата Косту, Живота Јовановићъ. (13 ком.)

Питомци II. лѣта.

Г. Г. Павле М. Милетићъ, Аврамъ М. Поповићъ, Обрадъ Адамовићъ, Неделько Баћићъ за синовца Милена, Миланъ Бирићъ, Димитрије Дукићъ за бр. Андреја, Сава Косановићъ за бр. Ристу, Гаврилъ Е. Поповићъ, Димитрије М. Јовановићъ за бр. Алексу, Милошъ Вучићевићъ, Сава Аћимовићъ, Стоянъ Николић, Атанасије Протићъ. (13 ком.)

Питомци I. лѣта.

Г.Г. Атанасије Петровићъ, Атанасије Димитријевићъ, Стеванъ Ракићъ, Мирко Петровићъ, Филип Поповићъ, Димитрије Илинћъ, Драгутинъ Вујдиновићъ, Евтимије Поповићъ, Милићъ Поповићъ, Михаилъ Поповићъ,

Марко Лазаревић, Димитрије Поповић, Илја Симић, Добросав Јантелић, Јивко Поповић, Константина Поповић, Стеван Протић, Савва Пржић, Алекса Марковић, Милош Поповић за бр. Алексеу, Миленко Димитријевић, Јован Трифуновић, учен. IV р. гимн. Беогр. Г. Стойко Аћимовић учит. у Старој Србији за себе и побратима свог Константина Зубана уч. II р. Гимн. Беогр. 2. ком. Мјањ Ђ. Радосављевић скупитељ пренумеранта за кума свог Ј. Милана учит. обшт. Рибарске и за г. Јивана Зорића јреја Рибарског 2 ком. 28. ком.

(Одъ Тодора Малешине и Гавр. Јовановића
ученика II. гимн. разреда.)

Г. Г. Служ. I. год. Богослов: Сава К. Косановић и Сима Чайкановић. I. год. Богосл.: Ник. Јовановић и Стойко Аћимовић, ученици VI. гимн. разр. Владислав Стојановић и Пет. Арсеневић, II. гимн. разр. Јов. Радојковић, Милоје Милојевић, Гавр. Јовановић, Ђефр. Поповић, Милја Трифковић, Нав. Михаиловић, Шаун Протић, Радисав Милошевић, Вас. Давидовић, Триф. Милојевић, Ђ. Папакоча, Атан. Мирковић, Стојад. Јовановић, I. гимн. разр. Илја Арсеневић, Петар Љубичић, Фил. Вашић, Яков Јаковљевић, Дим. Сосић, учен. II. осн. разреда.

(мок 21) 24. к. — ев. 119.

Б Е Ч Ђ.

(Одъ г. Пере илем. Деспинића, правослова.)

Г. Г. Пере Деспинић одъ Коморишта, правосл. 2. к. Алексе. Вукашиновић докторантъ права, З. к. Вас. Груић и Пере I. Стенић правослови; Гавр. Јанковић, ћакъ трг. школе. 7. ком.

ВРШАЦЪ.

Нѣг. Високопреосвѣтенство, Господинъ Емилијанъ Кеићелацъ, правосл. Епископъ Вршачки и проч.

ВУКОВАРЬ.

(Одъ г. Косте Михаиловича.)

Г. Т. Йов. плем. Рогулићъ, Анаст. плем. Замфиръ, Пав. Герчићъ, адв.; Пав. Јовановићъ, адв. за кћеръ Ану; Алекс. Димитрјевићъ; Коста Михаиловичъ, Ђоко Михаиловичъ, Ђ. Георгіевичъ, Кост. Адамовичъ, Васо Марковићъ, Тоша Михаиловичъ, Ст. Бирра, Гав. Романовичъ, Јов. Рончићъ, Алекс. Нанићъ, Дим. Бирра за сина Ђоку, трговци. — Ђоко Дамјановичъ, казанџия за сина Косту; Кузм. Гргоровъ, сапунџия за сина Стефана; Јов. Јовановичъ, абаџия за сина Михаила; Ст. Ковачевичъ, шекулантъ; Андро Поповичъ шек. Триф. Обрадовичъ лебџелтеръ. (22 ком.)

ЗЕМУНЪ.

(Одъ г. Петра М. Стефановича.)

Г. Г. Петар Јовановичъ, ц. кр. мајоръ у пензији, Георг. Каравелопулосъ, стар. учит. грчке школе; Јов. Јовановичъ, сврш. клир. и учит. — Стеф. Јоксимовичъ, Иги. Павловићъ Карабукаръ, Иги. Василевићъ, Алекс. С. Теодоровичъ, Дим. Ж. Максимовичъ, Леонидасъ Думча, Шаусанија съ И. Деметриадесъ трговци. — Јов. Богићевичъ месаръ, Атан. Г. Галасуда и Јов. Милутиновичъ трг. калфе. (13 ком.)

ИРИГЪ.

(Одъ г. Стеф. Којдиновича.)

Г. Г. Пет. Марковићъ и Пав. Живановичъ, избр. чл. общт. и сенатори. Ник. Симеоновичъ и Урошъ Вујићъ, трговци. Ник. Тадићъ, економъ на добру г. Јов. плем. Рогулића у Шатринци; Стеф. Добричићъ, берберинъ; Пав. Марковићъ, коларъ и люб. читаня; Тоша Марковићъ, земичкаръ; Мита Ђурчићъ, кројачъ. Читаоница Ирижка. Стефанъ Којдиновичъ, скунителъ. (11 ком.)

КАНЬИЖА (Стара).

(Одъ г. Луке Завишића, изсл. Бележника.)

Чести. г. г. Димитр. Јанковић и Любом. Зубковић, пароси. Г. Г. Лаз. Татић, обшт. касиръ; Алекс. Татић, полиц. — комес.; Јов. Поповић, представи. общт.; Теофанъ Татић и Дим. Поповић, трговци. Стефанъ Куруцъ, трг. за унука Милана; Григор. Летић за сина Александра; Сава Мога, трг.; Светоз. Завишић, регулације Тисе реквизита надзиратель; Северинъ плем. Нинчић, и Ђ. плем. Нинчић, Курiali-сте. Сава плем. Међански ученикъ. Бранко Димитровић, Ђурчја; Исид. Стојановић, лебцелтеръ; Светоз. Атанасијевић; Новакъ Татић. Госпожа Ка-тарина удова Чаврговъ. Теод. Николић чизмаръ.

(20 ком.)

КАНЬИЖА (Турска).

Г. Сава Фиређхазкій, бележникъ. (6 ком.)

КАРЛОВЦИ.

(Одъ г. Јов. Димитрієвића, клирика III. лета.)

Г. Г. Клирици: Лаз. Јовановић, Миланъ Јовано-вић, Пав. Борић, Миланъ Вучковић, Цветко Ми-лић, Урошъ Мирковић, Стеф Радоичић, Младенъ Георгиевич. -- Ученици VI. разр. гимн.: Вас. С. Кон-стантиновић, Ђ. Иванић, Миланъ И. Жанъ, Јос. Беличевић, Сим. Павковић, Ђ. Медурић, Вас. Ву-ковић (II раз.). Јов. И. Чаркаџија и Алекс. Радовано-вић, трговци.

(17 ком.)

МИТРОВИЦА.

(Одъ г. Дим. Прокића.)

Г. Г. Цветко Првуловић, ђумрукџија у с. к. Митровици за синовца Светозара; Јос. Кернијић за сина Александра, практ. кодъ рачуноводства. Ник. плем. Баић, Стеф. Михаиловић, Дим. Дробацъ, Дим.

Новаковић за кћерь Зоранду, Јов. Ж. Радосављић
трговци. — Коста Крстић чаругџ., Ђ. Лазић, пе-
карь. Ђ. Јаковић, гостоприм. Ђ. Јовановић за си-
нове Адама и Димитрија 2 ком. — Госпожа Катарина
удова Каланић. Госпожа Персида Ратковић. Господи-
чице: Катар. и Анна Карамарковић, Христина Бео-
градац, Анка Лукић изъ Язка. Г. Дим. Прокић за
кћерь Марію. (18 ком.)

НОВЫЙ САДЪ.

Нѣгово Высокопреосвѣщѣнство, Господинъ II ла-
тонъ Атанацковићъ, прав. Епископ. Бачкій и пр.—
Преч. г. Исаид. Коларовићъ, епископскій протосин-
ђель и мон. Ковиля настоятель. Чест. г. г. пароси и
кона. прие.: Г. Вуковићъ, Алекс. Захарићъ, Андр. Мо-
нашевићъ, Мат. Костићъ. — Г. Пав. Николићъ, Балта,
пар. и катих. — Господа: д-ръ Јованъ Хацићъ, пенз.
врховногъ зем. суда присѣдникъ; Алекс. Георгіевићъ,
секретаръ окр. суда; Гавр. Јовановићъ, окр. суда по-
моћникъ. Д-ръ Дан. Медаковићъ, издав. срб. Днев.
и Сед., Ђ. Поповићъ уредникъ С. д. и Седм.; г. г. ад-
вокати: д-ръ Светоз. Милетићъ, А. Шевићъ, Григор.
Јовшићъ, Кост. Исаковићъ, Радивой Стратимировићъ
кулпинскій, Андр. Петровићъ. — Јов. Бошковићъ, док-
торантъ права и срб. списатель; Ј. Јовановићъ; Ра-
дослав. Манойловићъ, окр. суда официјалъ. Н. Тапавица,
ц. кр. капетанъ; Јов. Стојановићъ; Живко Ракићъ, по-
штаръ; Емиљ. Чакра; Чести. г. Марко Станићъ, па-
рохъ грчкосавдинѣне цркве; Боголюб Стаматовићъ,
приват. — Господари: Тоша Савићъ, Ј. Ф. Костићъ,
Исаакъ Вуковићъ, Н. Башићъ, Теод. Николићъ, Пет.
Политъ. Дим. Обрадъ, трговци. Ђ. Радаковићъ, Стеф.
Еленићъ.

Госпое: Александра Маринковићка; Јованка Дерра;
Слена Косировићка; Марія Недићка. (4 ком.)

(Гимназія.) Г. Добривой Вукадиновићъ, профессоръ.
— Ученици: Сим. Величковићъ, Дамянъ Арманъ и
Сава Димитріевићъ, изъ Букурешта; Стеф. Бошко-

вићъ, Јав. Белянекій, Аћимъ Анастасіевићъ, Дим.
Јовановићъ, Арс. Предићъ, Коста Радуловићъ.

(10 ком.)

(Одъ г. Лаз. Илића учителя.)

Г. Гавр. Матићъ, адвокатъ. — Јов. Дудићъ, трг.
помоћникъ. Ученице женске школе: Катар. Банче-
вићъ, Слена Јовановићъ, Анна Јанковићъ, Слена Нет-
аковићъ, Маріја Ковићъ, Марта Вуковићъ, Персида
Савићъ, Ана Илавшићъ, Маріја Поповићъ, Софія Ге-
оргієвићъ, Катарина Радонићъ, Катица Јовановићъ,
Катар. Јанковићъ, Ана Јовичићъ, Катар. Џиковацъ,
Слена Миланчићъ, Слена Ишићъ, Ђиміја Загорица,
Марта Калићъ, Маріја Јунгертъ. — Петар Ј. Ши-
лићъ, учен. нем. школе. (23 ком. — свега 73.)

ПАНЧЕВО.

Г. Г. Конст. Арсеніевићъ, протопресвiterъ; Вас.
Живковићъ, парохъ Панчевачкій. Стеф. Јанковићъ;
трговци: Ник. Ђурчинъ, Ђ. Т. Милутиновићъ, Јов.
Крстићъ, Аронъ Ленедатъ, Тод. Павловићъ, Марко
Станишићъ, Алекса Влаовићъ, Глиг. Ламбовићъ, Дим.
Поповићъ, Марко Суботићъ, Јов. Маринковићъ, Ан.
Марковићъ, Ђорђе Павловићъ. (20 ком.)

(Одъ Петра М. Стефановића.)

Г. Г. трговци: Јованъ Петровићъ иначе Бугаринъ,
Јав. Николићъ, Аћимъ Јовановићъ, Јав. Ђукићъ. —
Соф. Ранковићъ, трг. изъ Белегиша, Мат. Веселиновићъ,
трг. изъ Ковила. Дим. Николићъ изъ Митр.
Сим. Милутиновићъ изъ Руме. (8 ком. — св. 28.)

ПЕТРОВО СЕЛО (у Банату).

Г. Димитрије Агора, учикель.

ШЕШТА.

(Одъ г. Ђ. Вукчевићъ правника.)

Г. Г. Субота Младеновићъ актуаръ Матице Срб-
ске. Јосифъ Мойсиловићъ докторандъ права, Бранко

Рогулић и Јован Вуић правници, Андреја Стани-
слављевић слушаоць лекарства, Иса Павловић и
Богдан Космановић VIII. гим. разр. ученици, Ђуро
Бастић и Прокла Космановић VII. гим. раз. ученици,
Васа Пушибрк V. гим. разр. ученикъ, Александар
Миловановић III. г. р. ученикъ, Стево Вукићевић у
Вуковару. (12 ком.)

СЕНТОМАНЬ.

Г. Лаз. Михаиловић, учит., за свое предбройнике.
(20 ком.)

СОМБОРЪ.

(Одъ г. проф. Н. Вукићевића.)

Србска Сомборска читаоница. Г. Г. Димит.
Поповић, парохъ и наместникъ. Ник. Вукићевић, пре-
паранд. проф. Г. Г. Предуготовници: Јов. Угљ-
шић, Пет. Фогарашић, Мих. Деановић, Јивко Ни-
колић, Аронъ Михаиловић, Исидоръ Крецуловъ,
Ђ. Павловић. Ђ. Луданić, Ђ. Глибоньский, Андрија
Стойшић, Милошъ Иллачевић, Ник. Бирић, Мих.
Ковачевић. (16 ком.)

ТЕМИШVARЬ.

Г. д-ръ Ђорђе Натошевић, ц. к. школскій савет-
никъ.

ХОПОВО (монастиръ).

Высокопреч. Г. Севастијанъ Илайћ, архи-
мандритъ, ордена Франца Јосифа кавалтеръ. 5 к.





ПЕЧАТНИ ДР. ДАН. МЕДАКОВИЋА

Израђено у књиговезници
ДРАГ. М. ПЕТКОВИЋА
БЕОГРАД VI. Адм. буџинка 88

